

DRAUGAS

THE LITHUANIAN WORLD-WIDE DAILY

LAISVOJO PASAULIO LIETUVIŲ DIENRASTIS

4545 WEST 63rd STREET CHICAGO, ILLINOIS 60629

TELEPHONE: (312) 585-9500

Vol. XVII

Price 15¢

Printed in two parts

SESTADIENIS — SATURDAY, SAUSIS — JANUARY 13, 1973

Šiandien Draugas 14 pusl.

Nr. 11

KATALIKAI PASAULY

Galima tik Lenkijoje, ne Lietuvoje

Varšuva. — Naujaisiais statistikos duomenimis, paskutinių trejų metų laikotarpyje Lenkijoje žymiai padidėjo naujai įšventintų kunigų skaičius. 1970 metais buvo įšventinta 380 naujų kunigų, 1971 metais — 480 ir 1972 — 604. Daugiausia 1972 buvo įšventinta Katowicų vyskupijoje — 35, Krokuvos — 30, Chelmo bei Przymeslio po 28. Panašiai žymiai padaugėjo ir naujų seminarijų bei teologijos studentų skaičius. Šiemet jose studijuoja 4,130 studentų. Seminarijų skaičius pirmąją kartą pat Katowicų kunigų seminarija, joje mokosi 248 klierikai. Tarnovo seminarijoje 247, Varšuvos — 214.

Lygiai padaugėjo ir dvasinių pašaukimų skaičius į įvairius Lenkijos vienuolynus. Visuose Lenkijos vienuolynuose šiemet yra 474 naujokai, arba 84 daugiau negu pernai. Daugiausiai naujų kandidatų, turi žėjūti ordinas — 83. Po to seka saleziečių kongregacija ir pranciškonai.

Varšuva: "Sutraukti vergijos pančius, atleisti jungo varžtus, išlaisvinti prislėgtuosius" — tais pranašo Izaio žodžiais Lenkijos primas kardinolas Wyszyński kreipėsi į tikinčiuosius ganytojiame laiške, paskelbtame Kalėdų šventiųjų proga. "Šis šauksmas yra kartojamas visų prispaustuju, neturinčių minties ir žodžio laisvės, ikimintų kalėjimuose ir grandinėmis sukaustytais rankomis maldaujančių išlaisvinimo..."

Tie žodžiai pirmoji eilė buvo taikomi Lenkijos kaimynams katalikams — lietuviams, gudams, ukrainiečiams.

Vienos ir Budapesto bendravimas

Viena. — Vienos universiteto Katalikų teologijos fakulteto ir Budapesto Katalikų teologijos akademijos vadovybės nutarė palaikyti artimus santykius tarp abiejų mokslo institucijų. Pernai birželio mėnesį Vienos teologijos fakulteto profesoriai lankėsi Budapeste, Vengrijoje, ir praėjusį rudenį Budapesto Teologinės akademijos profesoriai buvo atvykę į Vieną. Toks artimas Vengrijos ir Austrijos teologų bendradarbiavimas turi daug reikšmės teologijos mokslo pažangai. Grupė Vengrijos teologijos studentų praėjusią vasarą mokėsi vokiečių kalbos Vienoje.

100 metų nuo Orione gimimo

Roma. — Romos miesto rotušėje buvo iškilmingai paminėta garsiojo artimo meilės apaštalo kunigo Luigii Orione gimimo šimto metų sukaktis. Iškilnėse dalyvavo Italijos prezidentas Giovanni Leone, penki kardinolai ir daugelis bažnytinio ir civilinio gyvenimo asmenybių. Šios sukakties proga Vatikano paštas kunigui Orioni pagerbti išleido specialų pašto ženklą.

Irašytas žodis

Koelnas. — Koelno arkivyskupas kardinolas Hoeffneris Kalėdų proga, norėdamas aplankyti ir pagosti sunkiai sergančius ligonis, pagaminio specialią plokštelę, įrašydamas savo žodį ir Bacho muzikos kūrinius. Panašiai kiek anksčiau Vakarų Vokietijoje buvo įrašyti ir Berlyno arkivyskupo kardinolo Bengsch pamokslai gavėnios metu.

Viena. — Austrijos katalikų vyrų ir moterų vienuolynai šiuo metu išlaiko 285 katalikiškas privačias mokyklas.

Sadatas nuskubėjo pas Tito

BEIRUTAS. — Egipto prez. Sadatas, tik grįžęs iš Libijos, nuskrido į Belgradą, susitiko su prez. Tito. Libano laikraštis An Nahar rašo, kad Sadato netikėtas atsiradimas pas Tito, greičiausiai rodo jo norą prisiprašyti Tito tarpininkavimo tarp jo ir Sovietų Sąjungos vadų. Sadatas labai norėtų susitikti su Maskvos kurio nors didžiųjų, bet tie jaučiasi užgauti ir jį kvietimus atvykti į Kairą neat-sako, nors tokį sutikimą kažkada ir yra davę. Sadatas norėtų, kad Tito pas save pakviestų Brežnevą ar kurį kitą iš "troikos" ir leistų atvykti Sadatui. Sadatas mano, kad jis sugebėtų įtikinti Kremlių, jog "jo jausmai sovietų viešpačiams yra tokie pat nuoširdūs", kokie buvo ir prieš išvargimą jų patarėjų.

Planuoja numesti lėktuvą į Tel Aviv

WASHINGTONAS. — Amerikos žvalgyba susekė, kad arabų "Juodojo rugsėjo" teroristai planuoja pagrobti keleivinį lėktuvą ir jį numesti į Tel Aviv miesto centrą, rašo Jack Anderson vakarykščiame Chicago Daily News numery. Tuos planus žvalgyba suselė klausydamas slaptus arabų radijo pranešimus.

ALŽIRAS. — Juodųjų panterų vadas Cleaver iš Alžirijos išskrido. Vieni tvirtina, kad jį (Stockholme, kiti tačiau abejoja. Yra žinių, kad Alžirijai panteros taip pat įkyrėjo, ir Cleaver ieško "draugiškesnio krašto".

NEW ORLEANS. — Kiek buvo banditų ant viešbučio stogo, kurie nušovė 7 ir sužeidė 20 žmonių, vis dar nežinoma. Yra kas matė du, kiti sako tris, bet rastas tik vieno lavonas, o kiti kažkaip "dingo".

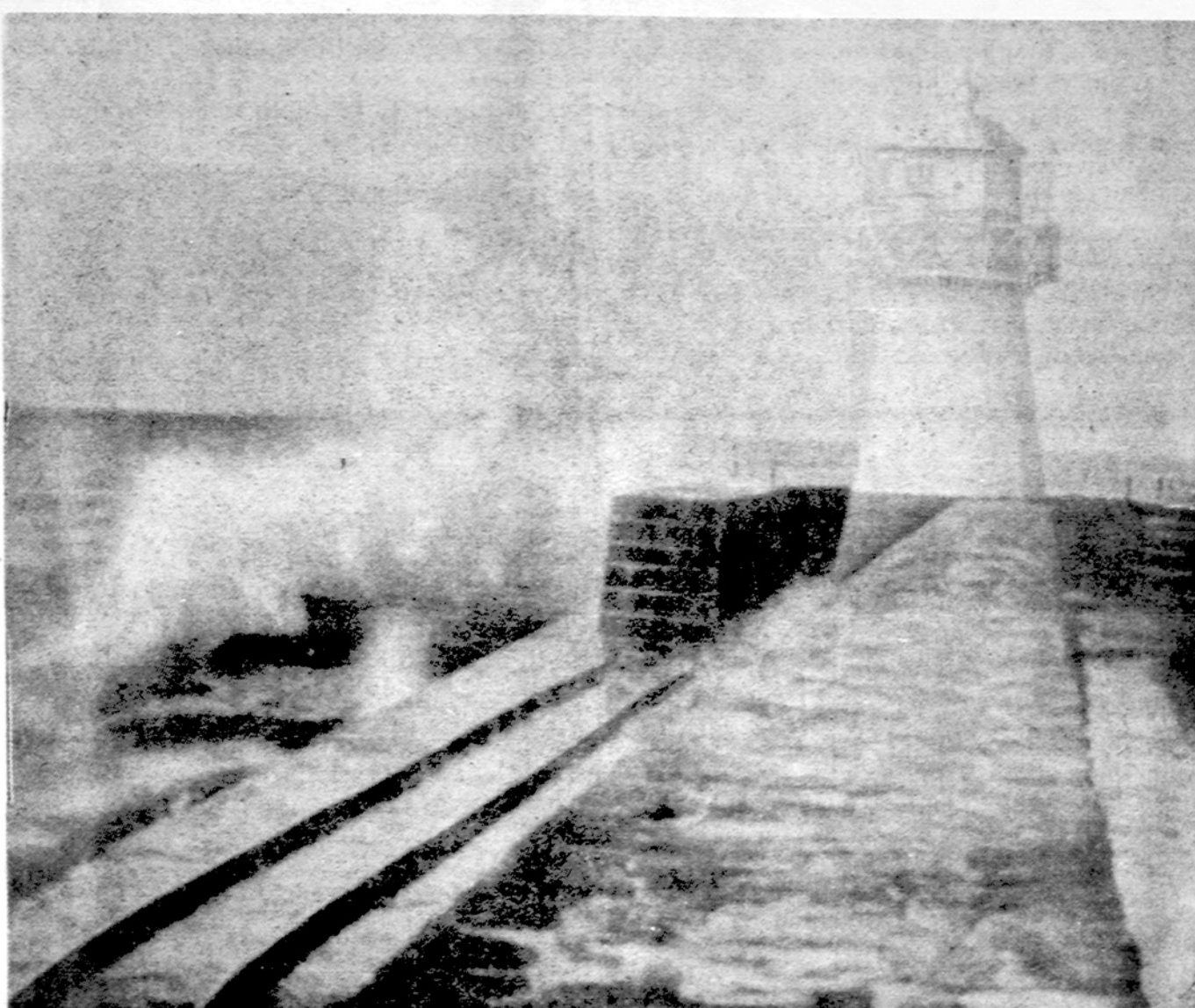
Nori emigruoti 100,000 žydų

GENEVA. — Pasaulinė žydų sionistų organizacija sako, kad Sovietų Sąjungoj 100,000 žydų yra padavę prašymus leisti emigruoti į Izraelį, ir jie nežino savo likimo. Veik visi padavę tuoj pat nustojo savo darbo, ir daugelis jų yra suimti be jokio pagrindo.

NEW YORK. — New Yorko valstijos Medikų draugija sako, kad pačiam ligoniui prašant, o gydytojams žinant, jog jo išgydyti negalima, kraštutiniu atveju turėtų būti leidžiama ligoniui išsivaduoti iš skausmų ir mirti.



Kristina Soederbaum, švedė filmų žvaigždė, pagarsėjusi prieškariniam vokiečių filme "Aukštinis miestas" (Prah). Kairėje kaip ji atrodė filmavimo metu, ir šiomis dienomis, atėvėntusi 60 m. sukaktį.



Klaipėdos uosto švyturys

(Nuotrauka prieš II pas. karą)

Okupuotoje Lietuvoje

KUN. P. BUBNIO KALBA TEISME

Iš Lietuvos Katalikų Bažnyčios Kronikos Nr. 1

"1971 vasarą į Raseinius turėjo atvažiuoti vyskupas teikti Sutvirtinimo sakramentą. Rajono kunigai buvo gavę vyskupo nurodymą patikrinti sutvirtinamųjų tikėjimo žinias ir išduoti korteles.

Girkalnio klebonas P. Bubnis tikintiesiems pranešė, kad tėvai vaikams patikrinimui atvestų į bažnyčią. Tėvai taip ir darė. Vieną dieną į bažnyčią išibrovė grupė Raseinių rajono vykdomojo komiteto atstovų. Radę bažnyčioje vaikus, belaukiančius kunigo, atstovai ėmė juos gaudyti ir per miestelį tempti į gaisrininkų būstinę; ten juos gąsdinimais ir grasinimais privertė rašyti pareiškimus, jog kunigas Bubnis juos mokes tikėjimo tiesus. Vaikai buvo taip priegąsdinti, jog net verkė, o kai kurie paskiau net susirgo.

1971 lapkričio 12 Raseiniuose įvyko liaudies teismas. Dalyvauti teisme turėjo teisę tik pareigūnai ir liudininkai. Tikintieji stovėjo lauke už durų. Niekas nesitikejo, kad kun. Bubnis bus nubausiamas — juk jį valdžios pareigūnai užtikio egzaminuojantį vieną vaiką, o kiti vaikai laukė savo eilės bažnyčioje. Tik tada, kai teismas išėjo pasitarti ir prie teismo būstinės privažiavo milicijos mašina, visiems pasidarė aišku — kun. Bubnis bus nuteistas. LTSR vardu teismas nusprendė pripažinti kun. P. Bubnį kaltu ir paskyrė vienerių metų bausmę, atliekant ją griežto režimo lageryje. Perskaičius sprendimą, kun. Bubnis buvo suimtas ir žmonėms verkiant išvežtas į Lukiškio kalėjimą.

Dar prieš teismą kun. P. Bubnis parašė savo gnyimos kalbą, kurią čia ir pateikiame.

"Gerbiamas teisme,

man tenka svarbi pilietinė pareiga pasisakyti svarbiu gyvenimo klausimu: ar esu kaltas dėl religijos mokymo? Čia kyla klausimas, ar religijos išpažinimo (išpažinimas ne medžiama ar akmenimis, bet žmonių akivaizdoje) ir tuo pačiu jos skelbimas, yra esmėje blogas ir neleistinas? Jei leistas, tai ar aš turiu teisę ir pareigą tai daryti?

"Kieno valdžia, to ir religija"

Suvienuytų tautų bendruomenė ir šalies konstitucija pakilo aukščiau viduramžių galvosenos dėsnio, — kieno valdžia, to ir religija, — pripažindamos sąžinės laisvę ir religijos laisvę. Pripažindamas nusikalstamu religijos mokymą, aš nusikalščiau per ilgus amžius žmonijos sunkiai pasiektai žmogaus sąvokai ir dvasinei pažangai. Aš gerbiu tėvų teisę patiems nuspręsti, ar jų vaikai turi būti religingi ar ne. Jie patys atvedė savo vaikus religinių žinių patikrinimui. Niekam nebuvo nustatyta diena.

Kunigo pareiga

Be pareigų valstybei, aš, kaip kunigas ir klebonas, turiu pareigų religijai ir Bažnyčiai, ipareigąjantių mano sąžinei.

Kunigo esminė, paties Kristaus uždėta pareiga yra: skelbti Evangeliją, mokyti tautas ir dalinti Dievo malones teikiant sakramentus. Jei tarybų valdžia dar galutinai neuždare Kunigų seminarijas, kurioje mokosi bei studijuoja tikėjimo dalykus, tai ji sutinka, kad tos žinios būtų panaudotos tikėjimo mokymui. Per šventinimus kiekvienas kunigas išpareigoja pačiam Dievui, o per vyskupo duodamą paskyrimą gauna Bažnyčios nuostatais tvarkomą įsakymą, mokyti ir pašventinti Dievo Tautą. Taigi jis, sąžiningai elgdamasis, negali neskleisti ir nemokyti religijos, anot apaštalo Šv. Pauliaus: "...Vargas man, jei aš neskelbčiau Evangelijos" (I Kor. 9,16).

(Bus daugiau)

Filipiniečiai pritaria griežtoms priemonėms

MANILA. — Visuomenės opinijos tyrinėjimai rodo, kad Filipinuose beveik visi piliečiai pritaria Marcos įvestam karui stoviuvi, sugriežtintom bausmėm valstybės išdavikams, naujajai būsimajai konstitucijai.

Ilgos derybų valandos

PARYZIUS. — Vakarykščiame Kissingerio ir Le Duc Tho pasitarime buvo dar ilgesnis, tęsėsi daugiau nei 6 valandas. Po pasikabėjimo nieko nebuvo pareikšta, bet laikraštiniškai kažkaip nujaučia, kad atmosfera pagerėjo.

Derybos bus ir šiandien, šeštą dieną iš eilės.

Prancūzijos policijos rūpestis

PARYZIUS. — Izraelio Golda Meir į Paryžių atvyko. Policija gavo daug gresinančių įspėjimų ir griebėsi nepaprastų atsargumo priemonių, kad neįvyktų kokio pasikėsinimo.

BREŽNEVAS KALBA APIE KARO PABAIGĄ

MINSKAS. — Leonidas Brežnevas, belaukdamas atskrendant Prancūzijos prezidento George Pompidou, kalbėjosi su laikraštiniškai. Ramiai, neskubėdamas, j klausimus atsakinėdamas, sakė, kad Vietnamo karas jau eina į pabaigą, ir susidaro palankus klimatas jam pačiam apsilankyti Amerikoje. Jo susitikimas su Pompidou bus dalis jo numatytų diskusijų su Vakarais.

Faktas, kad Paryžiuje galėjo būti atnaujintos taikos derybos, sako, jog taika bus pasiekta. Tokie Brežnevo žodžiai yra kontrastas sovietų propagandai paskutiniomis dienomis. Jų spaudoje nieko kito nebuvo, kaip tik kaltinimai ir keiksmai Amerikos adresu.

Pirmasis Pompidou ir Brežnevo posėdis netoli Minsko truko keturias valandas. Iš prancūzų sluoksnių galima buvo šiek tiek sužinoti, apie ką jėdų kalbėjosi. Jų kalbos buvo svarbiausia apie Europos Saugumo konferenciją ir reikalą sumažinti kariuomenės abiejose geležinės uždangos pusėse. Sovietai iki šiol nebuvo pranešę, ar jie daly-

Kaip veiks trečioji fazė?

Maisto, sveikatos patarnavimo ir statybos pramonės kontrolė pasilieka

WASHINGTONAS. — Apie panaikinimą privalomos kainų ir atlyginimų kontrolės paskelbėta daugiau žinių. Tai liečia beveik visą ekonomiką, išskyrus tris sritis, pačias jautriausias: maisto, sveikatos patarnavimo ir statybos pramonės. Čia kontrolė pasilieka ir gali būti net sustiprinta.

Biznis gali kelti kainas ir be valdžios sutikimo, bet jie privalės turėti tam teisinį pagrindą. Kainų komisija ir Atlyginimų taryba panaikinama. Bus sudarytas naujas 10 asmenų komite-

tas tvarkyti darbininkų ir darbdavių reikalus. Jį jau sutiko jeiti AFL - CIO prezidentas George Meany ir pieno darbininkų vadas I. W. Abel, automobilių unijos prez. Woodcock. Jie prašė būti Atlyginimų taryboje, bet iš jos išėjo.

Biznio ir darbininkijos vadai naują ekonomijos tvarkomą planą sutinka palankiai, pritaria, kad geriau leisti patiems savarankiškai laikytis drausmės, negu ją vykdyti pagal įsakymus iš aukščiau.

Pasiūlė atominius ginklus

WASHINGTONAS. — William Clements, Nixono numatyta gynybos sekretoriaus pavaduotojas, Senato karinių reikalų komitete paminėjo, kad jis neatsisakytų Vietname panaudoti ir atominius ginklus. Jį tą jo pareiškimą smarkiai reaguavo Kapitolis, ir jo patvirtinimas toms pareigoms jau yra pavojus.

Vakar atsiliopė Pentagonas, ir jo vardu kalbėdamas Friedmanas sakė, jog Clements pareiškė tik savo vieno nuomonę, ne Pentagono. Buvo paminėti ir Baltieji rūmai, kad Nixonas atominių ginklų niekada neleis panaudoti.

WASHINGTONAS. — Nixonas pradžioje buvo suplanavęs savo inauguracinei kalbai sausio 20 paimti modeliu A. Lincoln antrąjį tokį pat inauguracinį žodį apie "žaidžų sužydytą". Dabar jo kalba suksis apie "1976 metų dvasią". Apie ką jis kalbės, dar niekas nežino.

Tik kai kas mano, kad pakeičimas kiek perankstyvas ir staugiai padarytas, kad dėl to gali pradėti kilti kainos. Labiausiai gali nukentėti pirkėjai. Sen. liberalas iš Wisconsinio Mondale sako, kad dabar prasidės kainų ir atlyginimų lenktyniavimas. Stiprios darbininkų unijos pradės nepaprastai spausiti, ir atlyginimai neproporcingai didės. Prasidės nauja, iki šiol negirdėta infliacijos banga, dolerių vertė pasaulinė rinkoje kris kaip niekada. Panašiai sako ir respublikonas senatorius Javits (N. Y.). Kongresmanas Rosenthal (dem. iš N. Y.) trečiąją kontrolės fazę pavadino nekontroliuojama ir diskriminuojančia darbo žmones.

George Meany tam Nixono žingsniui pilnai pritaria, kitaip nebūtų sutikęs jeiti į naują komitetą. Komiteto vadovu paskirtas John Dunlop, Harvardo universiteto administratorius, kelių knygų ekonominių ir darbo klausimais autorius.

Mirė kun. N. Pakalnis

BROOKLYN, N. Y. — Sausio 11 naktį Brooklyne, N. Y., mirė buvęs ilgametis Apreiškimo liet. parapijos klebonas kun. Norbertas Pakalnis.

Velionis buvo gimęs 1888 m. spalio 29 d. Aukštaitijoje. Baigęs Zemaičių kunigų seminariją, kunigų įšventintas 1912 m. gegužės 27 d. Vakaravo ir kapelionavo Anykščiuose ir Utenoje. Į Ameriką atvyko 1915 m. Trumpai padirbėjęs Brooklyno Apreiškimo par. ir Lewiston, Mo., 1917-22 m. darbavosi šv. Kryžiaus liet. par. Chicagoje. 1923 m., grįžęs iš studijų Anglijoje, vėl vikaravo Brooklyno Apreiškimo parapijoje, o nuo 1934 iki 1968 m. buvo tos parapijos klebonas.

Velionis kun. N. Pakalnis yra dirbęs Lietuvos vyčiuose, Liet. Kat. federacijoje, Kunigų vienybėje, savaitraščio "Amerikos" leidėjų grupėje ir kt. Už nuopelnus Lietuvai 1937 m. Lietuvos vyriausybės buvo apdovanotas Gedimino ordinu.

A. a. kun. N. Pakalnis laidojamas sausio 16 d. 10:30 val. iš Apreiškimo par. bažnyčios Brooklyne.

KALENDORIUS

Sausio 13: šv. Benediktas, šv. Hilarija, Ilgaudas, Gilvė.
Sausio 14: šv. Feliksas, šv. Makrina, Laimutis, Aukstė.
Sausio 15: šv. Mauras, šv. Sekundina, Skirgaila, Snieguolė. Saulė teka 7:17, leidžias 4:41.

ORAS

Saulėta ir šilčiau, temperatūra apie 30 laipsnius.

**Marijos Aukštesniosios
Mokyklos Auditorijoje**
6700 S. California Ave.,
CHICAGOJE
Lithuanian Plaza

BALTIJOS KVINTETO, pagarsėjusio Vakarų Europoje, ir rašytojo ANTANO GUSTAIČIO satyrinės kūrybos **VAKARAI-KONCERTAI**

Bilietai: 6, 5, 4 ir 2 dol., gaunami MARGINUOSE, 2511 W. 69th St., Chicago, Ill. 60629 — Tel. (312) PR 8-4585. Jaunimui ir studentams tik 2 dol.

Sausio 20 d., 8 val. vakaro,
šeštadienį
Sausio 21 d., 3 val. popiet,
sekmadienį
Koncertus rengia Grandies
Sokių Išvykai į Pietų Ameriką
Globoti Komitetas.



Redaguoja AUSRELE LIULEVICIENE. Nuotraukas ir informacine medžiagą siūsti: 7430 So. Maplewood Ave., Chicago, Ill. 60629

NEW YORKO APYLINKĖS ATEITININKAI

Pasisekimai

Mūsų apylinkės ateitininkija galėjo džiaugtis savo veiklos ketu laimėjimų. Pirmiausia džiugino jauniausieji. Jie su savo vadovais ir vadovėmis sėkmingai ideologiniai rengiasi. Jų sueigos įvairios, taip patrauklios, kad jaunučių grupė auga ir didėja. Tai džiugina vyresniuosius ir visus lietuvius, bet ypač patenkinti vadovai, kad jų sunkus darbas neša vaisių.

Po ilgesnės pertraukos studentai jau turi aktyvią draugovę. Jų veiklos planas priimtas ir yra vykdomas. Jie patys daugiau parašys iš savo veiklos.

Jaunųjų įsijungimas į Jaunimo kongreso darbus, stovyklas ir kursus buvo tas žymusis darbo įnašas, kuris nešė gerą vaisių. Švenčių organizavimas, meno parodėlių, surengimas, artimas bendradarbiavimas su kaimyninėmis grupėmis, ypač glaudūs ryšiai savo tarpe ir su vyresniaisiais yra gražūs laimėjimai. Jau kelių metų visų ateitininkų bendravimas, pastovūs pasitarimai visų valdybų, globėjų ir tėvų komitetų davė labai gražių laimėjimų bendroji ir specialioji veikloje.

Ateitininkų metinė šventė pravedama iškilmingai ir užgaiveninis pobūvis — kaukių balius susilaukia nemažą pasisekimo ir būna nuotaikingas įvykis. Tėvų komiteto ir visų tėvų pagalba jauniems yra visų dėkingai įvertinama. Su jų pagalba jie pasiekia kursus, stovyklas, turi išvykas.



Chicago ateitininkų kūčiose Danguolė Stončiūtė ir Almis Kuolas, sveičias iš Toronto. Nuotr. Arūno Liulevičiaus

WORCESTERIO MOKSLEIVIAI ATEITININKAI

Kūčios

Worcesterio moksleivių ateitininkų Stasio Šalkauskio kuopa gruodžio 16 surengė kūčias, kurios įvyko šv. Kazimiero parapijos svetainėje. Atsilankė dvasios vadas kun. J. Budzeika, MIC, klebonas kun. A. Miciūnas ir kuopos globėjos O. Vaitkienė ir Z. Pauliukonytė. Taip pat dalyvavo didelė dalis narių tėvelių. Pirm. A. Dabrilaitė pradėjo kūčias ir pakvietė kleboną sukalbėti maldą. Po to lauzėm ir dalinomės plotkelė. Buvom paruošę 12 kūčių valgių. Visiems pavalgus, dvasios vadas tarė žodį. Sekė trumpa programėlė. Kuopos na-

rės Z. Babickaitė, A. Pauliukonytė ir T. Miliauskaitė išpildė montazą apie Kalėdas. P. Vaitkus pravedė įvairius burtus. Norintieji galėjo bandyti savo laimę. Klebonas užbaigė kūčias maldą, ir visi išsiskirstė namo, linkėdami vieni kitiems linksmy Kalėdų.

Susirinkimas

Gruodžio 19 sušaukėme pasikūtinį susirinkimą, kuriame planavome ateities veiklą. Pirmiausia apsvairstėme Dainavos kursus. Į juos žadėjo važiuoti A. Pauliukonytė, Z. Babickaitė ir L. Pauliukonytė. Atstovauti kuopai buvo išrinkta A. Pauliukonytė. Taip pat planavome slidinėjimo savaitgalį. Jį ruošti apsiėmė A. Pauliukonytė ir Z. Babickaitė.

Buvo išrinkta dvi datos. Pirmutinė vasario 3-4. Jei tada nebūtų sniego, jis įvyktų vasario 10-11. Dar plačiau bus aprašoma spaudoje vėliau. B. Miliauskaitė

CHICAGOS ATEITININKŲ KŪČIOS

Kūčios — šeimos šventė. Ir ateitininkų šeimos nariai, kaip ir visų šeimų nariai, susirinko susikaupti, pabendrauti ir pasidžiaugti šv. Kalėdomis.

Tai įvyko penktad., gruodžio 22, Jaunimo centre. Į šventiškai išpuoštą salę rinkosi visos trys sąjungos. Pradėjome su šv. Mišių auka, kurią atnašavo lyg ir šeimos tėvas kun. G. Kijauskas. Per Mišias visų bendrą kalėdinį giesmių giedojimą palydėjo muzikas B. Pakštas rageliu ir E. Pakštaitės vadovaujamos jaunutės kanklininkės.

Vaišininomės sėdraugių paruoš



Tėvas Gediminas Kijauskas, S.J., lauzia plotkelę su jaunučiais Chicago ateitininkų kūčių metu. Nuotr. Arūno Liulevičiaus

tais kūčių patiekalais ir stebėjim jaunimo atliekama programa. Dievininkaičiu kuopos jaunučiai skaitė ištraukas apie Kristaus gimimą iš šv. Rašto. Jų skaitymą palydėjo kanklių garsai. Kuopos vyresnės mergaitės, su gitaros palyda, pačainavo kelias liaudies dainas. Visuomet galima tikėtis ko nors nepaprasto iš lipniūničių. Ir šį kartą jie neapvykė su humoru perpintu vaizdeliu apie Kalėdų dvasią. Studentai užbaigė programą montazū, skirtu kovojusiems už laisvę.

Sugiedoję ateitininkų himną, kalėdinę dvasią pripildyti išsiskirstėm pasirošti šventėms. D. Stončiūtė

IŠ CHICAGOS STUDENTŲ VEIKLOS

Šeštadienį, gruodžio 16, apie 7 val. vak. keisti garsai pradėjo sklįsti iš Kisielių rezidencijos rūsių. Skambėjo lyg ir gregoriškos litanijos, lyg ir ne. Ne vienas praeivis sustojęs patempė ausį, bandydamas suigaudyti, kas čia darėsi. Iš tikrųjų vyko studentų ateitininkų draugovės susirinkimas, kurio metu Aldona Zailskaitė skaitė paskaitą apie lietuvių liaudies dainas. Retkarčiais ji arba visi susirinkusieji paskaitai pailiustruoti padainavo jdomesnius posmus arba sutartines. Buvo labai įdomu sužinoti įvairios simbolikos reikšmę, kurios apstu lietuvių liaudies dainose. Studentų dėmesį ypatingai pagavo meilės dainų aptarimas.

Po paskaitos, aptarę įvairius organizacinius reikalus, studentai linksminosi ir džiaugėsi šeiminkės Jolitos vaišingumu, kol pagaliau išdrįso išeiti į šaltą Chicago naktį.

Dėl susidėjusių aplinkybių Chicago studentų ateitininkų draugovės rengtas "Kabaretas", turėjęs įvykti sausio 20, atidėtas.



BALTIJOS gražūs penketukas: Vilius Lemkis, Helmutas Bertulaitis, Erikas Rotkis, Juozas Jasulaitis ir Stasys Jasulaitis. Jų koncertai įvyks sausio 20 d. ir sausio 21 d. Marijos aukšt. mokyklos auditorijoje. Kvintetas su didžiausiu pasisekimu yra davęs koncertus Vokietijoje, Belgijoje, Šveicarijoje, Prancūzijoje ir kitur. Koncertus rengia Grandies sokių išvykai į Pietų Ameriką Globoti Komitetas. (pr.)

— Sekantis draugovės susirinkimas įvyks sausio mėn. 19 d. Bus išsiuntinėti pranešimai su kitom informacijom.

D. Stončiūtė

MAS ZIEMOS KURSŲ DAINAVOJE

Teko man, kaip ir dar 84 moksleiviams, dalyvauti MAS žiemos kursuose Dainavoje. Dabar jau namie — truputį liūdna prisiminti kursus. Galvoju, su kuo galėčiau jus palyginti. Mintis — mes visi kaip mašinos žiema, kuri baterijos užgęsta. Kursai — tai tas laidas, kuris mus prijungia prie kitos mašinos — ateitininkijos, o ji mums duoda impulsą ir toliau galime važiuoti. Tų baterijų esmė — Kristus.

Kas kursuose iš tikrųjų įvyko? (Prisiminkime, kad nieko nebūtų įvykę be šių žmonių: vadovų E. Razgaitienės, D. Susinskaitės, R. Balytės, V. Cyvo, A. Kuolo, D. Kojelytės, V. Nako, R. Puterio, R. Kaspučio, K. Razgaitės, K. Šeštoiko ir svečių kunigų Damijonaičio ir Dėdino.) Paskaitos lietuvių metų temą — pažiūrologija, kurią sudarė dvi dalys — pažiūros — pasaulėžiūra — ideologija ir principai. Temas pristatė kun. Yla, kursų rengėjas, kun. Staškevičius, sesuo Ignė, K. Šeštokas, A. Kuolas, R. Juzaitis, dr. A. Damušis ir dr. Kriaučiūnas. Įdomu man buvo ypatingai, kad ir Almis ir Rimas jau lektoriai. Atsimenu, 1969 metais jie abu buvo mano kolegos kursantai... Pirmą kartą išgirdus kursų temą, maniau, kad lengvi kursai manęs laukia. Kydau. Sunku buvo, bet daug išmokau. Naudinga buvo sužinoti, kaip viskas prasidėjo, kokie žmonės buvo Šalkauskis ir Dovytis. Sužinojom apie labai skirtingų ideologijų žmones. Principai buvo išnagrinėti iš pačios esmės: kas ta visuomenė, tauta, religija, inteligentija, šeima? Kodėl jų reikia? Kaip jų rėmuose veikti?

Savaitė baigėsi Naujų Metų sutikimu ir šv. Mišiomis. Sausio Labai svarbi kursų dalis buvo



Chicago ateitininkų kūčiose prie bendro stalo jaunučiai su globėjomis Rūta Norkute ir Daine Narutyte. Nuotr. Arūno Liulevičiaus

DRAUGAS

THE LITHUANIAN WORLD-WIDE DAILY

4545 WEST 63RD ST., CHICAGO, ILL. 60629. Tel. LU 5-9500

Second class Postage paid at Chicago, Illinois. Published daily except Sundays. Legal holidays, days after Christmas and Easter by the Lithuanian Catholic Press Society.

Subscription Rates: \$19.00 — Chicago and Cook County, Illinois
Elsewhere in U.S.A. \$17.00, Canada \$19.00, Foreign Countries — \$20.00

| Prenumerata | metams 1/2 m. | 3 mėn. | 1 mėn. |
|-----------------------|---------------|---------|--------|
| Cook apskr., Illinois | \$19.00 | \$10.00 | \$6.00 |
| Kitur Jav. | 17.00 | 9.00 | 5.00 |
| Kanadoje | 19.00 | 10.00 | 6.00 |
| Užsienyje | 20.00 | 11.00 | 6.00 |
| Savaitinis | 10.00 | 5.00 | — |

• Redakcija straipsnius taso savo nuožūra. Nesunaudojtu straipsnių nesaugo, juos gražina tik iš anksto susitarus. Redakcija už skelbimų turinį neatsako. Skelbimų kainos prisunčiamos gavus prašymus.

• Redakcija dirba kasdien 8:30 — 4:30, šeštadieniais 8:30 — 12:00.

• Administracija dirba kasdien 8:30 — 4:30, šeštadieniais — 8:30 — 12:00.

pirmą, jau anksti iš ryto, pradėjo visi traukti namų link. Išvažiavom pasiryžę, pagal Ateitininkų vadovą, "realizuoti aukštus savo idealus aukštu kūrybingumu savo ir kitų gyvenime." Garbė Kristui!

Mirga Serepkaitė

CHICAGOS MOKSLEIVIŲ
ATEITININKŲ ŽINIAI
Šiandien, sausio 13, 2 val. p. p.

SIUNTINIAI I LIETUVĄ Ir kitus kraštus

NEDZINSKAS, 4065 Archer Ave.
Chicago, Ill., 60632, tel. YA 7-5980

**SOUTHWEST
FEDERAL SAVINGS**
for all your savings needs
3525 W. 63rd Street, Chicago
Phone — 436-4600

**JEIGU JUMS REIKIA
GRAŽŲ VIZITINŲ KORTELŲ,**
kreipkitės į "Draugą", kuris spausdina tokius dalykėlius gražiai, greitai ir priemama kaina.

DRAUGAS
4545 West 63rd Street
CHICAGO, ILLINOIS 60629

TELEVIZIJOS
Krautuvė Marquette Parke
Spalvotos ir papastos Radijai
ir stereo.
Pardavimas ir taisyimas
MIGLINAS TV
2346 W. 69th St. — tel. 776-1486

**VYTAUTAS ŽUKAUSKAS
SIUNTINIAI I LIETUVĄ**
Gery prekių didelis pasirinkimas. Automobiliniai, baldytuvai, televizijos, dolier. certifikatai, maistas, akordeonai
2606 W. 69th St., Chicago, Ill. 60629
TELEF. WA 5-2787

HISTORY OF LITHUANIA

Prieš kiek laiko išėjo iš spaudos nauja anglų kalba knyga "History of Lithuania" skirta Lietuvos jaunimui ir amerikiečiams. Šioje knygoje kondensuotai aprašyta lietuvių tautos istorija nuo seniausių amžių iki mūsų laikų; turi 142 psl., 38 iliustracijas ir 4 žemėlapius. Knygos autorius yra prel. dr. J. B. KONCIUS; išleido J. A. V. Lietuvių Bendruomenė. Knygos kaina 2 dol. Gaunama "Draugė". 4545 W. 63 st., Chicago, St. 60629.

Dainuokime Vilniaus dainas!

Mūsų dėmesys Vilniui turi pasireikšti ir mūsų pasilinksminimuose. Tam tikslui gera priemonė yra

Gražinos Krivickienės - Gustaitytės
rinkinys

VILNIUS LIETUVIŲ LAUDIES DAINOSE

Jamė yra kairurių dainų gaidos. Kalba peržiūrėta Pr. Skardžiaus, aplankas Marijos Biržkaitės - Zymantienės. Lietuviškos Knygos Klubo leidinys. 384 psl., kaina 5 dol.

PAIEŠKOJIMAS

Ieškomas KARPAVICIUS VLADAS, gimęs 1908 m., dukterys: ALEKSANDRA - AUDRONĖ, gimus 1944 m., ir NIJOLĖ, gimus 1942 m. Turime žinių iš artimųjų Lietuvoje. Skambinkite vakarais PR 6-0510 (Chicagoje).

COSMOS PARCELS EXPRESS SIUNTINIAI I LIETUVĄ

2501 W. 69th St., Chicago, Ill. 60629
3333 S. Halsted, Chicago, Ill. 60608
Tel. WA 5-2737; 254-3320
Ivairių prekių pasirinkimas, motorkelkai, baldytuvai, maistas, dolieriniai CERTIFIKATAI ir AUTOMOBILIAI
V. Valantinas

VALOME KILIMUS IR BALDUS

Plauname ir vaškuojame visų rūšių grindis
J. BUBNYS, Tel. RE 7-5168

BERT'S STANDARD SERVICE

Road Service — Major Mechanical
Elektroninis motor suregulavimas (Tune up). Air condition specialistai. Gazolinai, padangos ir kiti reikmenys.
6645 S. Western — Tel. 778-9250
Savin. Norbertas Langys

A. VILIMAS MOVING

Apraustas perkraustymas
Ivairių atstumų
823 WEST 34th PLACE
Tel. Frontier 6-1882

IŠ ATEITININKŲ GYVENIMO

(Atkelta iš 2 psl.)

Ėiami ne tik negavusieji spalvų, bet ir kiti ateitininkai, norintieji pagilinti savo žinias apie mūsų sąjūdį.

CHICAGOS ATEITININKAI JAUKIAI SUTIKO NAUJUS METUS

Vienas kitas ateitininkų padalinys Chicagoje vis ruošia Naujų Metų sutikimą. Siemet, kaip ir pernai, tai atlikti užsibrėžė ateitininkai sendraugiai Bel Aire krikščioninėje salėje Neapsiriko — prisirinko pilnutėlė salė. Didelė dalis buvo jaunimo. Jaukiai nuotaikai sudaryti prisidėjo ir geras vokiečių orkestras. Vienas iš senesniųjų sendraugių, prof. dr. Balys Paliokas, valdybos vardu pasveikins visus, padėkojės už gausų atsilankymą praleisti paskutinį metų vakarą ir sutikti Naujus Metus, pakvietė kun. Zarembą, S.J. sukakbėti malda, o valdybos pirmininkas Adomas Viliušis kiekvieną stalą, tarp kitko, painformavo apie gerimų gavimo tvarką. Nors veikė baras ir galima buvo neaprežtai gauti gerimų ant stalo, bet nebuvo pastebėta, kad kas nors jų vartojimą būtų perdauginęs. Studentų ateitininkų pirmininkas Vytautas Narutis pasveikino visus su Naujais Metais. Viskas praėjo sklandžiai ir visiems patenkamai. B. V. (Platesnį šio Naujų Metų suti-

kimo aprašymą, paruoštą studentės Marijos Eivaitės, atspausdins "Akademinės Profesistės" sausio 20 dienos "Draugo" kultūriniam priede.)

IVYKIŲ KALENDORIUS

Sausio 13 — Chicago Dielininkaičio kuopos jaunučių susirinkimas 2 val. p.p. pas globėją Rūtą Norkutę, 7124 S. Francisco.

Sausio 13 — Chicago moksleivių ateitininkų kursai kandidatams i vyresniuosius moksleivius 2 val. p.p. Jaunimo centre.

Sausio 14 — Krikščionių suartėjimo savaitės ekumeninės pamaldos Chicagoje 5 val. vak. tėvų jėzuitų koplyčioje.

Sausio 19 — Chicago studentų ateitininkų draugovės susirinkimas.

Sausio 21 — Krikščionių suartėjimo savaitės ekumeninės pamaldos Chicagoje 5 v.v. Marquette Park Presbyterian Church, 65th Street ir Campbell.

Vasario 3-4 — Worcesterio moksleivių ateitininkų slidinėjimo savaitgalis.

Vasario 4 — Dr. Vytauto Vardžio paskaita "Liberalinis protestas ir nacionalizmo klausimas Sovietų Sąjungoje," 3 val. p.p. Jaunimo Centro mazoje salėje, Chicagoje. Rengia Chicago ateitininkai sendraugiai.

Kovo 3 — Chicago Prano Dielininkaičio moksleivių ateitininkų kuopos kaukių linksma-

karis 5 v.v. Svč. Mergelės Gimimo parapijos salėje Marquette Parke.

Kovo 11 — Cicero moksleivių ateitininkų metinė šventė.

Kovo 17-18 — New Yorko ateitininkų rengiama jaunųjų ateitininkų paroda Kultūros Židiny.

Gegužės 5 — Chicago ateitininkų Seimos šventė Jaunimo Centre.

— Cicero moksleivių ateitininkų "Pavasario vakaras."

PARDAVIMUI

Parduodama sofa ir kėdė \$35.00. Taip pat miegamoji kompleksas, baldai ir kiti naudoti baldai. Skambinti 436-4184

DEMESIO

Automobiliu važiuoju į Florida, galiu paimti 1 keleivį, galinti padėti vadyvams ir kiti naudoti baldai. Kreiptis tel. 776-7154.

MISCELLANEOUS

NAMŲ REMONTAS PRIENAMA RAINA

Talpa ir naujai įrengti vonios, virtuvės, naujas lubas. Taip pat įrengti kambarius rūsy. Zigmąs. Tel. 651-9625 ar 778-0838

Lietuvių spaustuvių COMMUNITY INSTANT PRINTERS

Greitai, gražiai ir pigiai spausdina viską. Skambinkite ir sužinokite mūsų priėmimo kainas tel. (312) 778-1970, 2951 W. 63 St. — Chicago, Ill. 60629 Krumpis ir Stulpinas

REAL ESTATE

Savininkas priims pasiūlymus. 2-ju būtu mūr. namas idealioji pietvakarių vietoje. 3-ju miegamųjų butas ir 2-ju miegamųjų butas, pilnas įrengtas rūsy. Virš \$30,000. Kreiptis į Algi Regį.

ZICKUS - DOMAICA CORP. Tel. — 424-4450

Prie Hot Springs, Ark., geromis sąlygomis parduodama 115 akrų žemės. Terautis vakarais — 448-1456.

GIMININGOM SEIMOM arba dideli Seimai liuksus ranch namas — 9 erdvūs kamb., 4 miegamieji, 2 virtuvės, pilnas rūsy ir daug priedų. Kreiptis į Algi Regį

ZICKUS - DOMAICA CORP. Tel. — 424-4450

Chicago Ridge — Fully rented de luxe apartment building, air conditioned, carpeting, etc. Ideal for condominium conversion. 7005 W. 99th St. GA 3-2994

ISNUOMOJAMA — FOR RENT

ISNUOM 4 kamb. butas 2-me aukšte. Tinka dviem suaugusiems; ir pirmame aukšte vienam vyrui miegamam kambariui. Galima naudoti visu butu. 4247 S. Artesian Ave. tel. 927-7079

ISNUOM 2½ kamb. butas su baldais. Vienam asmeniui. Brighton pk. Tel. 523-3009

Kambarius vyrui Marquette Parke. Galima naudoti virtuvę. Atskiras įėjimas. 476-8184

BUTAI — rinkiniams nuomininkams Best Agency, 2925 W. 63rd. PR 8-6032 Nelaikite, užsiregistruokite dabar. Aptarnauja pietvakarinę dalį 9 me. Savininkai kreipkitės dėl patarimų nemokama.

Isnuom. 2 kambariai rūsy. 72nd ir Maplewood Ave. Skambinti 778-8645

CLASSIFIED GUIDE

REAL ESTATE

Mūrinis, 4 kamb. 11 metų. Namas kaip naujas. Geras Svarus. Kabinėtų virtuvė. Brangi vonia. Sausas rūsy. Mūro garažas. Marquette parke arti krautuvių. Palikimas. Pigus. Galima greit užimti.

Brokeris P. ZUMBAKIS PR 8-6916

Prie 71-os ir Sacramento parduodam 5 kamb. graži rezidencija. 737-4722

Laimingi Namai

Originalus apartamentinis mūras. Alum. langai. Naujas gazu šildymas ir garažas. Platus aptvertas lotas. Pajamų \$6,000 metams. Prašo \$45,000, pirmas rimtas derybas.

14 vonios. Alum. langai. Gazu šildymas. Apsaugotas besimontas. 2 auto garažas. Arti Nabisco. Greit galite užimti. \$22,000.

12 butų mūras Marquette pke. \$17,500 pajamų metams. Nasil prašo \$24,000.

6 kamb. gražus apkalitas med. Naujas gazu šildymas. Garažas. Marquette pke. Arti Western buvo \$14,400.

6 kambarių, kaip naujas, angliskos konstrukcijos mūras. Gazu šildymas. Gražus besimontas. Platus lotas. Mūro garažas. Arti ofiso. \$28,500.

7 kamb. Čepe Cod — 4 miegamieji įrengtas besimontas. Gazu šildymas. Garažas. Arti mokyklų. Marquette pke. \$26,000.

2-ju butų mūras ir 2 auto mūro garažas. Naujas gazu šild. Arti parko. Nasil atiduos už \$29,000.

1½ aukšto 2-ju butų mūras. Modernus 5½ kamb. butas 1-me aukšte ir patogus 4 kamb. butas 2-me aukšte. 2 šilumai. Gazu šildymas. Garažas. Rami g-vė. Arti Western ir Marquette Rd. autobusų st. \$21,000.

Platus vertingas lotas. Marq. pk prie mokyklų. Kaina \$9,900.

8 kamb. 1½ aukšto 16 metų mūras 2 vonios. Įrengtas besimontas. Garažas. Arti 83 ir Kedzie. \$32,000.

3 butų namas. Platus lotas. Garažas. Arti mūras. \$23,000.

VALDIS REAL ESTATE

7051 S. Washtenaw Av. RE 7-7200

Mūr. bungalow — 6 kamb. Dideli miegamieji. Modernos vonia ir virtuvė. Mūr. garažas. Platus sklypas. Daug priedų. 64 ir California. \$26,000.

Mūr. 4 miegamųjų su 3 tualetais. Moderni virtuvė. Dideli kambariai. Garažas. 32 p. sklypas. Tuojau galima užimti. Gerai prižiūrėtas. Nebrangus. 64 ir Artesian.

10 butų, 10 metų amžiaus. Gage pke rajone. Geros pajamos.

Mūr. 4 miegamųjų su 3 tualetais. Moderni virtuvė. Dideli kambariai. Garažas. 32 p. sklypas. Tuojau galima užimti. Gerai prižiūrėtas. Nebrangus. 64 ir Artesian.

10 butų, 10 metų amžiaus. Gage pke rajone. Geros pajamos.

Insurance — Income Tax Notary Public

SIMKUS REAL ESTATE

NOTARY PUBLIC INCOME TAX SERVICE

Įvairingai patarnauja visais Real Estate reikalais. Be to čia veikia Notariatas, daromi ir 1000 įvairių turtinių užpildomų pildytis, peršikimai ir įvairūs blankai. 4259 S. Maplewood — CL 4-7450

MIAMI BEACH IR VISOJE FLORIDOJE

nejudomo turto pirkime ar pardavime mielai tarpinkauja — F. MARTIN ANTANAS VAINA — F. MARTIN Real Estate. 410 — 71st St. Miami Beach, Fla. 33141. Tel. (305) 864-3586.

SIMAITIS REALTY

2951 W. 63rd St. 436-7878

1 vakaras nuo Marquette pke. 7 metų senumo, 6 butų mūras. Parduodamas už svirką.

Brighton pke. Savininkas išsikelia. 5½ kamb. (3 mieg.), 12 metų senumo mūr. rezidencija. Nebrangiai.

71 ir Troy, 5 kamb. (3 mieg.) 17 metų senumo. Centr. vėsinimas. Įrengtas rūsy. baras. Galima tuoj užimti.

Lemont, Ill., naujai pastatytas 3 miegamųjų bi-level su "L" formos salionu ir valgomuoju.

Marquette pke. stiprus 2-ju butų mūras po 6 kamb. Atskiros šilumos. Garažas.

54 ir Richmond, 2-ju butų po 6 kamb. Pilnas rūsy. Garažas.

Marquette pke. naujesnis 2-ju butų mūras. 5 ir 4 kamb. Įrengtas rūsy. Garažas. Nebrangiai.

1 vakaras nuo Kedzie, prie 65-os. 2-ju aukštų, 3-ju butų, 7 metų senumo. Pats mokas.

Namas kaip pilis, 42-ra ir Western. 12 butų po 6 kamb. Gazu šiluma. Nebrangus.

Prie 60 ir Sacramento, 13 butų, gerai prižiūrėtas mūras. Pirkite už \$125,000.

Prie Pulaski ir 61-os liuksusinis 12 butų 7 metų senumo. Per 7 metus išimoka.

Modernus 7 metų senumo 6 butų namas. Marquette pke. apyl. Vertas investavimo.

Marquette pke. prie 72 ir Western 4 bižio lotai su 5 kamb. mediniu namu. Nebrangiai.

Lemonte — miestelio, ribose, parduodamas 45x135 p. lotas. Pirkėji pagreidaujant gali pastatyti pagal pageidavimą.

Nemokamai suradim nuomininkus

BUD'S R. E. & INS.

BALYS BUDRAITIS 4369 So. Archer Avenue TEL. — 254-5554

BUTŲ NUOMAVIMAS Namų valdymas — Income Tax Notariatas — Vertimai APDRAUDŲ AGENTŪRA

BELL REALTY

J. BACEVICIUS 6455 So. Kedzie Ave. PR 8-2233

FLORIDOJE

nejudomo turto reikaluose visiems mielai patarnauja PAULIUS LEONAS. KEYES Co. Realtors, 1023 Lincoln Rd. Mall, Miami Beach, Fla. 33139 Tel. 531-5803, vakarais 861-2430

REAL ESTATE

7121 S. TROY ST. atd. apžiūrėjimui sekm. nuo 12 iki 4 val. 3-ju miegamųjų mūro namas. Įrengtas rūsy, centr. šildymas. Arba skambinkite Jonui Bud's Real Estate — 254-5551

STASYS SULA

INTERCONTINENTAL R. E. PALMDALE, CALIFORNIA 93550

Namų tel. (213) 399-4766 Santa Monica, California

Pirkite žemę Palmdale, kur ruošiamas didžiausias pasaulyje aerodromas — iš savininkų, akrais ne sklypams.

Marquette Parke — 2 po 5½ kamb. naujesnis namas. Įrengtas besimontas. Gazu šiluma. Kaina \$51,500. Skambinkite Jonui Bud's Real Estate — 254-5551

Partneriai išsikiria. Nauji 8 butų mūrinis parduoda 75th ir Kedzie apyl. 4 butai po 2 miegamųjų ir 4 po 1 mieg. Pajamų virš \$16,500 per metus. Duokite pasiūlymą. Kreipkitės į HENRY WOJCIECHOWSKI 423-1725 arba GA 2-2563

9 kamb. mūrinis, 4 vonios, įrengtas "knotty pine" rūsy. Gazu apšild. Air conditioning, 2 maš. garažas. Arti 65 ir Spaulding. 434-4322

Iškeliamas turi parduot 3458 W. 72nd Place

6½ kamb. mūr. kampinis "branch" namas. Centr. vėsinimas, įrengtas rūsy, 1½ vonios. Platus sklypas, garažas. Daug priedų. Pirmas pasiūlymus. Kreipkitės į HENRY WOJCIECHOWSKI 423-1725 arba GA 2-2563

12 butų mūr. 2-ju aukštų namas. Pajamų \$21,500. Alum. žiem. langai ir sieteliai. Nauji elektros laidai. Gazu apšild. Puikiam stovy. 55 ir Kedzie. Skambinkite sav. 484-9234.

SIMKUS REAL ESTATE

NOTARY PUBLIC INCOME TAX SERVICE

Įvairingai patarnauja visais Real Estate reikalais. Be to čia veikia Notariatas, daromi ir 1000 įvairių turtinių užpildomų pildytis, peršikimai ir įvairūs blankai. 4259 S. Maplewood — CL 4-7450

MIAMI BEACH IR VISOJE FLORIDOJE

nejudomo turto pirkime ar pardavime mielai tarpinkauja — F. MARTIN ANTANAS VAINA — F. MARTIN Real Estate. 410 — 71st St. Miami Beach, Fla. 33141. Tel. (305) 864-3586.

SIMAITIS REALTY

2951 W. 63rd St. 436-7878

1 vakaras nuo Marquette pke. 7 metų senumo, 6 butų mūras. Parduodamas už svirką.

Brighton pke. Savininkas išsikelia. 5½ kamb. (3 mieg.), 12 metų senumo mūr. rezidencija. Nebrangiai.

71 ir Troy, 5 kamb. (3 mieg.) 17 metų senumo. Centr. vėsinimas. Įrengtas rūsy. baras. Galima tuoj užimti.

Lemont, Ill., naujai pastatytas 3 miegamųjų bi-level su "L" formos salionu ir valgomuoju.

Marquette pke. stiprus 2-ju butų mūras po 6 kamb. Atskiros šilumos. Garažas.

54 ir Richmond, 2-ju butų po 6 kamb. Pilnas rūsy. Garažas.

Marquette pke. naujesnis 2-ju butų mūras. 5 ir 4 kamb. Įrengtas rūsy. Garažas. Nebrangiai.

1 vakaras nuo Kedzie, prie 65-os. 2-ju aukštų, 3-ju butų, 7 metų senumo. Pats mokas.

Namas kaip pilis, 42-ra ir Western. 12 butų po 6 kamb. Gazu šiluma. Nebrangus.

Prie 60 ir Sacramento, 13 butų, gerai prižiūrėtas mūras. Pirkite už \$125,000.

Prie Pulaski ir 61-os liuksusinis 12 butų 7 metų senumo. Per 7 metus išimoka.

Modernus 7 metų senumo 6 butų namas. Marquette pke. apyl. Vertas investavimo.

Marquette pke. prie 72 ir Western 4 bižio lotai su 5 kamb. mediniu namu. Nebrangiai.

Lemonte — miestelio, ribose, parduodamas 45x135 p. lotas. Pirkėji pagreidaujant gali pastatyti pagal pageidavimą.

Nemokamai suradim nuomininkus

BUD'S R. E. & INS.

BALYS BUDRAITIS 4369 So. Archer Avenue TEL. — 254-5554

BUTŲ NUOMAVIMAS Namų valdymas — Income Tax Notariatas — Vertimai APDRAUDŲ AGENTŪRA

BELL REALTY

J. BACEVICIUS 6455 So. Kedzie Ave. PR 8-2233

FLORIDOJE

nejudomo turto reikaluose visiems mielai patarnauja PAULIUS LEONAS. KEYES Co. Realtors, 1023 Lincoln Rd. Mall, Miami Beach, Fla. 33139 Tel. 531-5803, vakarais 861-2430

HELP WANTED — VYRAI

TRAILER BODY MECHANICS — Wanted —

Experienced only. Good Fringe Benefits

Call Mr. Patierno 247-6466

CREW MANAGER

SUPERVISE BOYS TO SELL JEWELRY, made by handicapped. \$250 to \$350 a week. Call or apply 4321 St. Charles Road, Bellwood. Phone — 547-6443. Must have own transportation.

COPPERSMITH

Needed at once. Light steady work. Good wages. Apply —

2700 W. Van Buren st.

Reikalingas

NAMŲ PARDAVĖJAS

Geros ir neribotos sąlygos.

BELL REAL SETATE

6455 S. Kedzie — 778-2233

MACHINIST LATHE OPERATORS

TOOL AND DIE WORK

Quality Tool & Machine Co. 8065 So. Chicago Avenue (Corner Chicago Av. & Constance)

BENCH LATHE OPERATORS

Set-up own machine Some experience desirable Experienced Man

to run Swiss Cutting Machine Good Pay.

Full Time Night Shift Starting Time 5 P. M.

Call Ernest Rosiejka 666-4445

HELP WANTED — MOTERYS

Bookkeeping Machine Operator

Experienced on Burroughs L-5000 machine. Accounts payable, receivable and payroll. Free Blue Cross and Blue Shield, and other benefits.

Edsal Mfg. Company 4400 So. Packers, Chicago, Ill. CALL MRS. REED, 254-0600 An Equal opportunity employer

BILLER — TYPIST

Some experience required. Full time.

Call Mr. Beatty — 764-3817

TELEPHONE REPAIR & SUPPLY COMPANY

7015 N. Ravenswood Ave. CHICAGO, ILLINOIS

VYRAI IR MOTERYS

SIGNODE HAS CLERICAL OPENINGS

SHORTHAND STENO DICTAPHONE STENO CLERK TYPIST

Excellent starting salary — Full benefit program including free hospitalization for you AND your entire family, profit sharing and company operated cafeteria. For interview appointment call

MRS. FISCHER — 724-6100

SIGNODE CORPORATION

3700 W. Lake Avenue Glenview, Illinois (Just West of Glenview Air Station) An equal opportunity employer M/F

Remkite tuos biznieriuis, kurie skelbiais diar. "Drauge"

KEY TAPE OPERATOR

Immediate Opening for key tape oper.

Full time work. Mohawk Equipment Many Co. Benefits

JOHN SEXTON COMPANY Elk Grove Village, Ill. Tel. — 437-7552

MEMBER ILLINOIS SERVICE CORPORATION

47th and Rockwell Street — Chicago, Illinois 60632 — LA 3-1083

HOURS: Monday and Thursdays 9 to 8 — Tuesday and Friday 9 to 5 — Saturday 9 to Noon — Wednesday Closed

CRANE SAVINGS

VARIOUS SAVINGS PLANS EARNING UP TO 6% PER ANNUM 2 YEAR CERTIFICATE \$5,000 MINIMUM

VALUABLE FREE GIFTS

EARN UP TO 6%

FREE WITH \$5,000 AND UP DEPOSIT

FREE WITH \$2,500 AND UP DEPOSIT

Spektakliai:

Vasario mėn. 3, 4, 11 d.d.
MARIA H. S. AUDITORIJOJ,
6700 So. California Avenue,
Chicago, Illinois.

G. Puccini

"La Boheme"

Diriguoja: Lyric Operos Dirigentas **GIULIO FAVARIO**
Režisuoja: **ZIVILĖ NUMGAUDAITE**

Bilietai:

GIFTS INTERNATIONAL
VAZNELIŲ PREKYBA,
2501 W. 71st St., Chicago
Kaina: \$8, \$7, \$6, \$4, \$3

CHICAGOS ŽINIOS

SVEIKSTA MERGINA SU MAMOS INKSTU

Passavant ligoninėje sveiksta Robbie Stockdale, 19 m., kurios gyvastį gelbėdama pati motina davė vieną savo inkstą.

LABAI PERKA AUTOBUSŲ ŽENKLELIUS

Chicagiečiai suskato pirkti autobusų ženklelius (tokens), kurių kiekvienas kainuoja 45 centus ir su kuriu galima vieną kartą važiuoti autobusu ar kita miesto susisiekimo priemone. Jais bus galima naudotis ir po vasario 1 d., kada važiavimo kaina pabrangs 5 centais ir tada bus nemažas laimėjimas.

SKATINA TAUPYTI KURĄ IR ELEKTRĄ

Imama jausti skystojo kuro trūkumas ir piliečiai yra skatinami taupyti skystąjį kurą ir elektrą.

ŽYMĖS DATAS GENDANTIEMS PRODUKTIAMS

Chicagos maisto krautuvų atstovai susitarė, kad nuo birž. 1 d. bus žymimos datos ant gendantių produktų, kaip mėsa, žuvis, pieninių gaminiai, jų tarpe ir sūriai. Bus naudojami vienodos žymėjimo sistemos ir pirkėjams tai padės susivokti, ar produktai nėra seni.

KODEL MOKYTOJŲ STREIKAS?

Chicagos miesto mokytojų unija, turinti 21,500 narių (iš mieste dirbančių 25,000 mokytojų), streikavo trečiadienį, ketvirtadienį ir žadėjo tęsti streiką toliau. Iš viso miestas turi apie 600 mokyklų. Net 558,000 jų auklėtinių neina mokyklon. Mokytojai reikalauja pakelti jų algas 2½ procento, sumažinti klases ir sutrumpinti mokslo metus. Švietimo taryba primena, kad šiemet ji turės 73 mil. dolerių deficitą ir neturi iš ko didinti atlyginimų. Be to — pažymi, kad Chicagos mokytojų atlyginimas yra pats aukščiausias visose JAV-se: bakalaura-

to laipsnį turįs mokytojas pradžioje gauna 9,571 dol. metams ir gali jo alga paaugti iki 15,254 dol. metams. Daktaro laipsnį turintis metams pradžioje gauna 10,224 dol. ir gali susilaukti padidimo iki 16, 238 dol. Kituose miestuose, kaip New Yorke, Detroito, Philadelphijoje, Bostone, Milvaukėje, San Francisco, Clevelande, St. Louis, Houston — mokytojų atlyginimas žymiai mažesnis.

GERAI UZDIRBA ŠAŠKAITININKAI

Šaškaitininkai Chicagoje uždirba apie 25,000 dolerių metams ir yra geriausiai apmokami už visų kitų miestų šaškaitininkus. Tik Detroito šaškaitininkų uždardis panašus.

PRIES MOKSLEIVIŲ RŪKYMĄ

Cook apskrityje mokyklose pradėta kietesnė kova prieš rūkymą. Vadovybė pažymi, jog nenuosekliai mokyti kad rūkymas kenksmingas ir mokyklose leisti auklėtiniams rūkyti.

Rimties valandėlei

(Atkelta iš 3 pusl.)

meta nieko, kas yra teisinga ir šventa šiose religijose".

Mūsų laikais matome iš vienos pusės didėjantį susidomėjimą įvairiomis religijomis. Vienas po kito išsina stambūs mokslo liniai veikalai ir enciklopedijos, kuriose pateikiami mokslinio įvairių religijų tyrinėjimo duomenys. Tačiau, iš kitos pusės, plečiasi ir religinis agnosticizmas, tai yra religinės abejonės ir net religinis abejingumas, indiferentizmas arba tiesiog bet kokios religijos, neišskiriant nė krikščioniškosios, paneigimas.

Mūsų laikais dažnai pasikartoja apashtalo šv. Pauliaus nuodėmės Atėnų areopage, kurį aprašo apashtalų darbų knyga: "Atėniečiai, aš matau jūsų didelį susidomėjimą religija. Lankydamas jūsų paminklus, radau



Pranas ir Ona Zaiskai ir žurn. J. Janušaitis Čiurlionio galerijoje Chicagoje apžiūrėjo Anglijos lietuvių dailininkų parodą. Nuotr. V. Noreikos

net vieną aukurą su užrašu: "Nežinomam dievui". Dėlto štai dabar aš jums skelbiu tą Dievą, kurį jūs garbinatė nepažindami".

Tai yra nepaprastai didelės reikšmės faktas, iš kurio mums paaiškėja du dalykai. Pirmiausia, kad įgimtas žmogaus palinkimas į religiją negali būti tuščias, kad yra pozityvi, objektyvi religija, kuri atitinka šį subjektyvų žmogaus palinkimą. Antra, kad ta pozityvi, objektyvi religija, tikrai ir visiškai patenkinanti žmogaus įgimtą religinį polėkį, gali būti tikta krikščioniškoji religija. Tad drauge su Vatikano "utrūojo" susirinkimu galime skelbti: "Kristus yra kelias, tiesė ir gyvenimas. Jame šiuolaikiniai žmonės turi atrasti religinio gyvenimo pilnybę".

Žmogaus išėjimas iš agnosticizmo ir ateizmo tamsos į tikėjimo šviesą yra sunkus, bet yra būtinas ir neišvengiamas. Čia turi bendradarbiauti žmogus ir Dievas. Iš žmogaus pusės, kaip būtina sąlyga, yra reikalaujamas pilnas minčių ir gyvenimo nuosirdumas ir garbingumas. Tokio nuosirdaus ir garbingo

Mūsų kolonijose

Linden, N.J.

VASARIO 16 MINĖJIMAS

Altos Lindeno skyriaus iniciatyva, visoms vietinėms lietuvių organizacijoms artimai talkinin. kauptant, ruošia vasario 25 d. 4 val. p. p. Lindeno Lietuvių Laisvės Parko salėje, 340 Mitchell Ave., iškilmingą Vasario 16 minėjimą.

Prieš pat minėjimą 3 val. p. p. kun. Petras Totoraitis atnašaus šv. Mišias šv. Teresės bažnyčioje už žuvusius, mirusius bei kenčiančius dėl Lietuvos laisvės, o per minėjimą salėje kun. Juozas Pragulbickas sukalbės invokacija.

Oficialioje minėjimo dalyje

Dievo ieškojimo vis daugiau rodosi šiuolaikiniuose žmonėse, ypač jaunimo tarpe. Yra pagrindo tikėti, kad kaip tik jaunimas pirmasis atras Kristų ir jį nauju, nelauktu būdu paskelbs šiuolaikiniam pasauliui.

pagrindinę kalbą pasakys žinoma lietuvių visuomenininkė General Federation of Womens Clubs atstovė pavaduotoja prie Jungtinių Tautų ir daugelio kitų Amerikoje organizacijų gabi vadovė Galia Žilionienė. Taip pat minėjimo metu bus perskaitytos rezoliucijos, kurios pasiūstos Amerikos prezidentui, valstybės sekretoriui, Amerikos ambasadoriui prie J. Tautų, abiem N. J. senatoriams, kongreso nariams ir N. J. gubernatoriui, reikalaujant Lietuvai laisvės.

Meninę programą atliks pasiūlymą Amerikoje solistė Irena Stankūnaitė, sopranas. Jai akompanuos jos tėvelis kompoz. Juozas Stankūnas. Be to, LB New Jersey apygardos tautinių šokių grupė, vadovaujama energingos ir gabios vadovės Birutės Vaičiūnaitės, pašoks tautinius šokius.

Minėjimo metu toje pačioje salėje įvyks sparčiai žengiančio ir pirmiaulės stiprias menines pajėgas dailininko Domo Andriuškos realistinio, modernaus ir abstraktinio meno paveikslų paroda.

Rengėjai kviečia visus Lindeno ir apylinkės lietuvius su savo šeimomis bei pažįstamais minėjimą giliai dalyvauti. Įėjimas visiems nemokamas. V. T.

KISKIS — BAILUMO SIMBOLIS

Daug kas sako, kad kiškis yra bailumo simbolis. Girdi, kiškis net mažo lapelio sušlamėjimo bijosi. Tačiau medžiotojai kito-

kios nuomonės apie kiškio bailumą. Mat, medžiotojai ne kartą yra patyrę kiškio kojų pajėgumą, kai jie paima sužeistą kiškį už ausų. Savo aštriais užpakalinių kojų nagais jie yra gerokai apdraskę medžiotojus. Be to, daug grobuonių paukščių tampa kiškių, ginančių savo gyvybę, aukomis. Kai kurie medžiotojai yra stebėję, kai kiškis atsideręs pavojuje, gindamasis nuo erelio, kri-

to ant nugaros ir spardydamasis stiprių užpakalinių kojų nagais mirtinai sužeidė sparnuotą grobuonį. Tokių įvykių prie didesnių girių dažnai pasitaiko. MS.

— Svarbiausias dalykas yra ne susekti, ką vyriausybė įsako, o tai, ką ji turi įsakyti, nes joks įsakymas negalioja prieš žmonijos sąžinę. — Lord Acton



KAZIMIERAS ŠIMKUS

Gyveno 1430 S. 48th Court, Cicero, Illinois.
Mirė sausio 11 d., 1973, 4:30 val. popiet, sulaukęs 71 m.
Gimė Lietuvoje, Raseinių parapijoje, Alėjų kaime.
Amerikoje išgyveno 23 m.

Pasiliko dideliame nuilūdime švogeris Stasys Grubliauskas, draugai ir pažįstami bei parapijiečiai.

Priklausė Jūrų Šaulių kuopai Klaipėda; Namų Savininkų dr-jai ir šv. Kazimiero Seserų rėmėju draugijos amžinas narys. Velionis buvo šv. Antano parapijos komisijoje.

Kūnas bus pašarvotas šeštad., sausio 13 d., Vasaitis - Butkus koplyčioje, 1446 S. 50th Ave., Cicero, Ill.

Laidotuvės įvyks pirmad., sausio 15 d. iš koplyčios 8:30 val. ryto bus atlydėtas į šv. Antano parapijos bažnyčia, kurioje įvyks gedulingos pamaldos už velionis sielą. Po pamaldų bus nulydėtas į šv. Kazimiero lietuvių kapines.

Nuosirdžiai kviečiami visi giminės, draugai ir pažįstami dalyvauti šiose laidotuvėse.

Ladotuvų direktorius Vasaitis - Butkus. Tel. OL 2-1003.

Ketverių metų mirties Sukaktis



Lucija Urbonaitė - Bartušis



Sausio 13 dieną sueina ketveri metai, kai mirė mūsų brangi žmona ir sesutė Miami, Floridoje

Liūdno mirties prisiminimui šv. Mišios už jos sielą bus atnašaujamos sausio 14 d., sekmad., 10 val. ryto. Tėvų Jėzuitų koplyčioje, Chicagoje.

Prašome draugų, giminių, prietelių tą dieną prisiminti ją savo maldose.

Giliai nuilūdę vyras Juozas, broliai Antanas, Juozas, Stasys ir jų šeimos.



NATALIJA BALANDA

Gyveno Webb City, Missouri.
Mirė sausio 10 d., 1973, sulaukus 83 m. amžiaus.
Gimė Lietuvoje, Sakių apskr., Griškabūdžio parap., Bluviškių kaime. Amerikoje išgyveno 63 m.

Pasiliko dideliame nuilūdime sūnus Jonas, marti Birutė, dukrė Aldona Jacoba, 3 anūkai Brenda, Bonnie Makaiwi ir Barry, sesuo Marijona Schmid, švogeris Herman, sesers sūnus Antanas Stelmok, 3 sesers dukterys Gladys Stelmok su šeima, Helen Varočinskas su šeima ir Bernice Klimaitis su šeima, 2 brolienės Viktorija Balandą ir Frances Balandą, giminės dr. A. K. Rugis, Bačinskų šeima, Girdauskų šeima, Alma ir Mel Kay, S. Aukštinaičių šeima, Dalia ir Vytutas Aukštinaičiai, Jonas aukštinaičis, S. Girdauskų šeima ir S. Gagmer šeima bei kiti giminės ir draugai

Kūnas bus pašarvotas šeštad., 6 val. vak., Lack (Lackawicz) koplyčioje, 2424 W. 69 St., Chicagoje.

Laidotuvės įvyks pirmad., sausio 15 d. iš koplyčios 9 val. ryto bus atlydėta į šv. M. Marijos Gimimo parapijos bažnyčia, kurioje įvyks gedulingos pamaldos už velionis sielą. Po pamaldų bus nulydėta į šv. Kazimiero lietuvių kapines.

Nuosirdžiai kviečiami visus: giminės, draugai ir pažįstamus dalyvauti šiose laidotuvėse.

Nulūdę: Sūnus, dukrė, marti, anūkai ir kiti giminės.
Laid. direkt. Steponas C. Lack ir Sūnus. Tel. 737-1213

EKSKURSIJOS Į LIETUVĄ 1973 METAIS

American Travel Service Bureau, vadovaujamas Walter Rask-Ras. Čiausko, 1973 metais organizuoja 12 turistinių ekskursijų į Lietuvą. Lietuvoje visos ekskursijos viešės 10 dienų — Vilnių, Kaunę. Druskininkuose ir Trakuose. Walter Rask-Rasčiauskas, pirmas pradėjęs vežti žmones į Lietuvą, tą darbą sėkmingai tęsia jau 12 metų. Jo ekskursijos tvarkingai suorganizuotos ir vyksta sklandžiai.

- | | | | |
|---------|-----------------|----------------------------------|---------------------|
| Nr. 1 | Gegužės 21 d. | 15 dienų kelionė | Chicago |
| Nr. 2 | Gegužės 28 d. | 16 dienų kelionė (su Leningradu) | Chicago / New Yorko |
| Nr. 3 | Birželio 3 d. | 18 dienų kelionė (su Leningradu) | Chicago / New Yorko |
| Nr. 4 | Birželio 25 d. | 15 dienų kelionė | Chicago |
| Nr. 4-A | Birželio 25 d. | 21 dienos kelionė (su Roma) | Chicago |
| Nr. 5 | Liepos 9 d. | 14 dienų kelionė | Chicago / New Yorko |
| Nr. 5-A | Liepos 9 d. | 21 dienos kelionė (su Roma) | Chicago / New Yorko |
| Nr. 6 | Liepos 15 d. | 14 dienų kelionė | Chicago / New Yorko |
| Nr. 7 | Liepos 19 d. | 14 dienų kelionė | Chicago / New Yorko |
| Nr. 8 | Rugpjūčio 1 d. | 14 dienų kelionė | Chicago |
| Nr. 9 | Rugpjūčio 13 d. | 21 dienos kelionė (su Roma) | Chicago |
| Nr. 10 | Rugpjūčio 22 d. | 14 dienų kelionė | Chicago / New Yorko |
| Nr. 11 | Spalio 1 d. | 15 dienų kelionė | Chicago |
| Nr. 12 | Gruodžio 19 d. | 14 dienų kelionė | Chicago / New Yorko |

Prašome iš anksto pasirinkti Jums tinkamą kelionės datą ir registruotis, nes dalyvių skaičius grupėse ribotas. Užsiregistruavusius bus suteiktos visos informacijos apie kelionę reikalingus dokumentus. Kainos ekskursijoms bus paskelbtos greitu laiku.

Įmokėjimas asmeniui \$100.00.

Visais kelionių reikalais prašau kreiptis į:
AMERICAN TRAVEL SERVICE BUREAU
9727 So. Western Ave., Chicago, Ill. 60643
TELEFONAS — (312) 238-9787

Taip pat paruošiami kvietimus giminėms atvykti į Ameriką; teikiame informacijas kelionių reikalais į visus pasaulio kraštus, parūpiname vizas ir bilietus.

EDWARD HINES LUMBER CO.

4626 W. 63rd Street
Ištaigos tel. 767-8300

Vienas sustojimas perkant reikmenis namų pagerinimui nuo 1922

SOUTHWEST SHEET METAL CONTRACTORS, INC.

3267 Columbus Avenue
Chicago, Ill. — Phone PR 8-8686
Įrengiame oro vėsinimą, Karštų Orų apšildymą, WARM AIR HEATING AIR CONDITIONING

CRONIN CLEVER CLEANERS

Mūsų darbas geresnis, atliekamas ta pačia diena — siuvėjas vietoje.
3357 W. 63rd Street (Cor. Homan)
PR 8-4332
1382 W. 19th St. (Cor. Loomis)
ST 3-5343
Chicago, Illinois

TEL RE 5-5667 — Walter Olszewicz

ROB - EL'S CLEANERS
Tailor Shop — Dry Cleaning and Tailoring Well Done.
Alterations: Men's & Women's Clothes
Open daily 8:30 to 7; Mon. & Thurs. 8:30 to 5; Sat. 8:30 to 6. Free pick up and delivery on your call.
4412 W. 59th St., Chicago, Illinois

TONY FALDUTO

STATE FARM INSURANCE
Auto — Life — Boat — Home
Apartment — Health
5456 South Kedzie Avenue —
Across from TALMAN
Phone 476 - 3065 Chicago

Mylimai motinai Lietuvoje mirus, dukrą
ANTANINĄ VASIUKEVIČIENĘ ir
žentą **JUOŽĄ VASIUKEVIČIŲ** su šeima
nuosirdžiai užjaučiame.

Pranė ir Juozas Masilioniai

Brangiai motinai Lietuvoje mirus, dukras
JADVYGĄ DOČKIENĘ
ir **STEFANIJĄ KISIELIENĘ**
su šeimomis giliai užjaučia ir šią sunkią valandą liūdi drauge

Ada Elvikienė

A. + A.
JADVYGAI TUMOSIENEI
mirus, jos sūnus ir seserį **ALEKSANDRĄ RAZGAITIENĘ** su šeima bei kitus giminės nuosirdžiai užjaučiame.

Kazys ir Irena Pemkai

A. + A.
JUOZUI ŠAULIUI
Lietuvoje mirus,
sūnų dr. Vaclovą Šaulį ir šeimą nuosirdžiai užjaučiame.

Kazys ir Irena Pemkai

APLINK MUS

× Kun. Juozas Dambrauskas, tėvų marijonų provincionalas, šiomis dienomis nuvyko į Marianopolį aplankyti mokyklos ir vienuolyno ir pasitarti šių metų darbų klausimais. Į Chicago grįš apie sausio pabaigą.

× Prel. dr. Juozas Končius sausio 10 d. grįžo iš Romos ir buvo paguldintas Šv. Kryžiaus ligoninėje. 656 kambarį, sveikatai patikrinti. Dr. J. Starkaus priežiūroje prel. Končius turės pabūti iki kitos savaitės vidurio. Po to žada vykti poilsio į šiltesnę vietovę.

× Juozas Ročkus, apie tris savaites išgulėjęs Šv. Kryžiaus ligoninėje, buvo perkeltas į Augustanos ligoninę specialiam gydymui.

× Janina ir Justas Lieponiai su visa šeima Kalėdų šventės ir Naujuosius Metus praleido važinėdami Europoje ir Afrikoje. Daugiausia laiko praleido Ispanijoje ir Moroko. Aplankę ir kitus kraštus, ir vėl grįžo prie savo pareigų Chicagoje.

× Antanas Malinauskas yra Džukų draugijos valdybos narys ir rūpinasi parengimų reikalais.

× Lietuviai Televizijoje. š. m. sausio 13 dieną, 7 val. vakaro, šeštadienį, Balio Pakšto svetainėje rengia linksmą nuotaikingą žiemos banketą. Žinomos šeimininkės pagamins ir svečius pavaišins: šaltais užkandžiais ir lietuviško skonio karšta vakariene. Atsigaivinimui ir nuotikos pataisymui, veiks turtingas geros rūšies gėrimų baras. Šokiams gros visų mėgiamas Balio Pakšto orkestras. Bus meninė programa ir kitų įvairenybių. Bilietai gaunami: Marginiuose, Margutyje, Balio Brazdžionio prekyboje, T. V. raštinėje 5845 So. Oakley Ave. ir pas Valdybos narius. Visus kviečiame atsilankyti ir linksmai praleisti šeštadienio vakarą. (pr.)

× Pagelbėkime persekiojamiems tikintiesiems Lietuvoje išlaikyti bažnyčias. Įsijunkime į remėjus. Aukos siųsti: Religinės Šalpos Rėmėjų Vyr. Valdybai, 6825 So. Talman Ave., Chicago, Ill. 60629. Nariai aukoja 5 dol. metams, amžinai — 100 dol. ir mecenatai — 1000 dol. Už narius aukojama daugybė šv. Mišių. Aukos atleidžiamos nuo federalinių mokesčių. (pr.)

× LB Kultūros Fondas stato A. Skėmos 3 v. dramą Trys apie traukinį, vaidina LB Dramos studijos auklėtiniai, rež. Zivilė Numgaudaitė. Premjera įvyksta Jaunimo Centre š. m. vasario 3 ir 4 dienomis. Bilietai po \$3 ir \$2 gaunami Marginiuose 2511 W. 69th Str., arba prie įėjimo vaidinimų dienomis. Visi kviečiami palaikyti mūsų jaunimo sceninę veiklą. (pr.)

× Rūtos restoranas, 6812 S. Western Ave. perimtas naujų šeimininkų Stasio ir Margaritos Briedelių, kurie turėdami ilgą metę praktiką virime siūlo klientams skanius ir aukštos kokybės lietuviškus, europietiškus ir amerikietiškus patiekalus. Rūtos restoranas atidarytas kasdien nuo 6:30 val. ryto iki 7 val. vak. Sekmadieniais ir šventadieniais uždarytas. (sk.)

× NAMAMS PIRKTI PASKOLOS duodamos mažais mėnesiniais įmokėjimais ir prieinama nuosimčiai.

Mutual Federal Savings 2212 West Cermak Road. Telefonas VI 7-7747. (sk.)

× Priimu užsakymus parengimams: tortų, žuvies, silių ir mėsos patiekalų. M. Stančiauskienė, 7351 S. Western Ave. Tel. 778-9729. (sk.)

× Švė. P. M. Gimimo parapijos mokyklos motinų klubo susirinkimas įvyks sausio 15 d. 7:30 val. vak. mokyklos salėje. Programoje, šalia einamųjų reikalų ir vasario mėn. 24 d. įvyks tancios vakarienės — baltaus, madų klausimais kalbės p. R. White. Susirinkimo vaišėms vadovaus D. Bazienė ir R. Jautokienė.

× L.K.S. 163-čios kuopos metinis susirinkimas įvyks sausio 14 d., sekm., 11:30 val. ryto, Marquette Parko parapijos salėje. Visų narių dalyvavimas metiniame susirinkime būtinas.

× Vida Kraucevičaitė, Jūratė Jasaitytė, Jūratė Šuopytė ir Linas Raslavičius yra Grandies taut. šokių grupės vadovės Irenos Smieliauskienės padėjėjai mokytojai.

× Birutė Kožičienė, Libertyville, Ill., dėkodama už "Draugų" kalendorių, prisuntė piniginę auką. Dėkojame.

× Stasys Baras, Chicago, Ill., atnaujindamas prenumeratą pridėjo 6 dol. auką. Dėkojame.

× Dėmosio. Gvazdikai \$4.00 tuzinas, Cinerarijos \$5.00, ramunės \$1.25 tuz. Baltie Blossoms, 2451 W. 69 St., HE 4-2036 (sk.)

× Balzeko Lietuvių kultūros muziejus, 4012 Archer ave., sausio 17 d. 8 v. v. bus paskaita apie Chicago senuosius pastatus. Paskaita bus iliustruota skaidrėmis.



Antanas Gelazius, Puccini "La Boheme" atliks pasienio kariškio rolę. Žiūr. skelb. 5 psl. (pr.)

× Viktoro Vizgirdos tapybos kūrinių paroda atidaroma sausio 12 d., penktad., 7:30 v. v., naujoje Čiurlionio galerijoje, Jaunimo centre. Lietuvių Dailės Institutas maloniai kviečia visus parodyti aplankyti. Lankymo laikas savaitės dienomis nuo 7 iki 9 val. vak., šešt. ir sekm. nuo 11 v. ryto iki 9 v. v. Paroda uždaryta sausio 21 d. sekmad., 9 val. vak. (pr.)

× Ieškoma atsakinga moteris kuri prižiūrėtų 5 mėn. mergytę, 3-4 d. savaitę. Šeima gyvena Wilmette. Atlyginimas ir keliavimo sąlygos pagal susitarimą, su atskiru kamb 251-6503 (sk.)

× Futbolo klubas Lituanica kviečia metinį susirinkimą, kuris įvyks sausio 14 d., 2 val. popiet., Lith klubo patalpose, 2622 W. 69 St. (pr.)

× Rašomosios, TV, Radio ir skaidr. m. firmų Olympia, Royal, Grundig & Zenith. Reikalaukite katalogų iš Sparta sav. J. L. Giedraitis, 10 Barry Dr., E. Northport, N. Y. 11731 arba pasirinkite Chicagoje: "Drauge" 4545 W. 63rd St., tel.: 585-9500. Jei vakare 476-7399. (sk.)

"LIETUVOS ATSIMINIMŲ"

Radio Valanda jau 30 metų tarnauja New Jersey, New York ir Connecticut v. v. (Vadovauja prof. J. Stukas) mek. FM).

Kvietiviams! Kas šeštadienį, nuo 4 iki 5 val. p. p., iš WEVD Stotes New York (1330 kil., AM ir 97.5 Direkt. — Dr. Jokūbas J. Stukas 1467 Force Dr. Mountainside, N. J. 07092 Tel. 232-5595 (code 201)

Kviečiame taip pat klausytis — Lietuviškų Kultūrinį Valandų angli kalba, iš Seton Hall University radio stoties: (New Jersey WSOL) (89.5 meg. FM) Pirmad., 8:05-9:06



Dalis Cicero LB apylinkės metinio susirinkimo dalyvių sausio 7 d. Cicero parapijos salėje. Platusis aprašymas buvo Drauge sausio 9 d. Nuotr. Vyt. Račkauskio

× Inž. Vaclovas Birutis, buv. neprikl. Lietuvos paskutinysis Pašto valdybos direktorius, Lietuvos paštininkų sąjungos garbės pirmininkas, gerisi buvusių savo bendradarbių — paštininkų gražia lietuviška veikla, su artimesniais bendradarbiais palaiko glaudžius ryšius. Kalėdų švenčių ir Naujųjų metų progą, sveikindamas buv. bendradarbius, reiškia viltį, kad anksčiau ar vėliau Lietuva kelsis nepriklausomam gyvenimui.

× Algirdas Avizienis, uolus jaunųjų žurnalistų kursų lankytojas, uoliai skaito lietuvišką spaudą, ją vertina iš jaunųjų skaitytojų požiūriu ir diskutuoja metu dažnai išreiškia sveikų, jaunimui būdingų pageidavimų. Jis labai domisi žurnalistika ir ateityje mano uoliai įsijungti į jaunųjų spaudos bendradarbių eiles.

× Nebus tykus vakarėlis. Linksmavakaris bus šeštad., sausio 13 d., 7 v. v. Tautiniuose Namuose, 6422 S. Kedzie Ave. Programoje Vitalijus Žukauskas ir Aidutės. Šokiai ir vaišės — \$6.00. Bilietai gaunami pas Birutę Naureckaitę, skambinant telef. 376-5440. (pr.)

× Aldonos Dvarionaitės II-ras piano rečitalis su nauja programa įvyksta ryto, sekmad., sausio 14 d., 2:30 val. popiet., 9300 S. Longwood Drive, p. p. Morkūnų rezidencijoje. Pakvietimai prie įėjimo. Rengia Šantara - Sviesa. (pr.)

× Kviečiame visus į linksmą pobūvį. Sausio 27 d., šeštadienį, 6:30 val. vakaro, Jaunimo Centre, įvyksta linksmas pobūvis, kurį rengia "Grandies" šokių išvykai į Pietų Ameriką globos komitetas. Bus trumpa programa. Šokiams gros Neo Lithuania orkestras. Rezervacijų ir informacijos reikalau skambinti Irenai Kraucevičienei GI 8-2323 arba Leonardai Dargienei 865-1456. (pr.)



Vitalijus Žukauskas, atvyksta dalyvauti "Aidučių Linksmavakaryje", šešt. sausio 13 d., Lietuvių Tautiniuose Namuose, 6422 So. Kedzie Ave., Chicagoje. Aidutės kviečia visus pasilinksinti su jomis tą vakarą. Šokiams gros Neo-Lithuanų orkestras. Programa ir vaišės prasidės 7:00 val. vak. Rezervacijoms skambinkite: 376-5446. Kalna: \$6.00 asmeniui. (pr.)

× Marija Valiukevičienė, Glendale, Calif., aukojo "Draugui" 6 dol. Ačiū.

× Daumantas Čibas, Vista, Calif., mūsų dienraščio bendradarbis, parėmė "Draugą" pinigine auką. Dėkui.

× Už a. a. Stasės Valotkienės sielą, jos mirties metinių sukakties progą, šv. Mišios bus atnaujami rytoj, sausio 14 d., sekmadienį (ne IX. 14 kaip buvo vakar per klaidą paskelbta) 8:30 val. ryto Tėvų Jėzuitų koplyčioje. (pr.)

× Brighton Parko Lietuvių Namų Savininkų Draugija maloniai kviečia Jus atsilankyti į rengiamą linksmą balių, sausio 20 d., 7 val. vak. Hollywood Inn salėje, 2419 W. 43 St. Svečiai bus vaišinami gardžia šalta ir karšta vakariene. Veiks baras. Bus linksma programa, turtingas laimės šulinys ir šokiai. Įėjimas ir vakarienė auka 5 dol. Informacijai skambinkite telef. VI 7-2149.

Draugijos valdyba (pr.)

× Prelatui dr. Petruui Celiesiui pagerbti A.R.K. Kunigų vienybės Chicago apskritis ruošia banketą, penktadienį sausio 26 d. Golden Age restorane, 4545 W. 95th St., Oak Lawn, Ill. Kun. vienybės nariai ir norintieji šame pagerbime dalyvauti tescambina Chicago apskrities pirmininkui kun. P. P. Činikui, MIC, užsisakydami vietas prieš sausio 23 d. telefonu LU 5-9500. Prelatas P. Celiesius tuo metu pakeliui į Australiją su vyskupu A. Deksniu sustos Chicagoje. Atskiri pakvietimai nebus siuntinėjami. (pr.)

× Grundig 8 takų magnetofonas. Devyni nustatymai. Dvi rodyklės. Du mikrofonai. Dvi švištos. Gradinkas, 2512 W. 47 St., FR 6-1998. (sk.)

× Operetė "Cigonų Baronas" stato "Pirmyn" choras Marijos Aukštesniosios mokyklos auditorijoje, kovo 24, 25 ir bal. 1 d. d. Bilietai gaunami Marginiuose, 2511 W. 69 St. (pr.)

× Mūsų organizacijų veiklai suintensyvinti yra steigiamas jaunimo orkestras. Asmenys, grojantys ar besimoką groti bet kokį muzikinį instrumentą, yra prašomi registruotis pas Povilą Mieluolį vakarais po 6-tos valandos tel. 376-6283. (sk.)

× Prano Rumšos maisto prekių parduotuvė praplečia savo biznį. T. y. priima užsakymus įvairiems parengimams ir turi savo sąžiningą, prityrusią šeimninę.

Joks užsakymas, nebus nei per didelis nei per mažas, tik kreipkitės į Prano Rumšos maisto parduotuvę Brighton Parke, 4359 So. Maplewood ave., telef. VI 7-2149 ir Jūsų užsakymas bus pristatytas į nurodytą vietą ir prityrusios šeimninės gardžiai pagamintas ir ant stalų skoningai sudėtas. Čia gausit vietoj gerą šeimninę ir aukštos kokybės maisto produktus už žemiausią kainą — skambinkite VI 7-2149. (sk.)

× Abiturientų pristatymo vakaras, kurio iniciatorės yra L. M. F. Chicago klubo narės, talkininkaujant abiturientų motinų komitetui, bus š. m. gegužės 19 d. Lietuvių Tautiniuose namuose. Vakaro tikslas — suburti vidurinį mokslą baigusį jaunimą. Šiuo klausimu susidomėję tėvai prašomi kreiptis į V. Vaitkų telefonu 737-1816.

× Birutės Putriūtės ir Kęstučio Kuraičio sutuoktuvės įvyko gruodžio 30 d. Šv. P. M. Gimimo parap. bažnyčioje. Vestuvių vaišės Tautiniuose namuose, kurioms vadovavo dr. P. Kisielius. Abu jaunieji baigė aukštuosius mokslus.

× Aukų po 2 dol. "Draugui" prisuntė: A. Samušis, J. Gurevid, Pr. Kuizinas, K. J. Miklius, A. K. A. Burokas, K. Zutaatas, P. Pranis, Nijolė Dumbrytė, dr. J. Simaitis, J. Stundžia, S. Tamašauskas, A. R. Mikelevičius, E. Kezienė, G. Krikščionas, A. Šermukšnis, S. Veblaitis, Alf. Ziedas, S. Nutautas, J. Bielskis, A. Vitkūnas, M. Dausa, R. Majauskas, V. Petratis, Nuosirdžiai dėkojame.

× Aukų po 5 doierius prisuntė: Jurgis Štuopis, Sharon, Ana Jusevičienė, Rockford, Ona Jankūnas, Chicago, Jonas Bataitis, Chicago, Stella Estka, Chicago, Juozas Rudzinkas, Cicero, Marcelė Totoraitis, Chicago, Ignas Kirdulis, Gary, Ind. Visiems aukotojams dėkojame.

× Nuolatinė skaitytojų parama stiprina dienraštį "Draugui" aukų prisuntė: 4 dol. — M. Macežinskas; po 3 dol. — T. Žilys, J. Jurgaitis, V. Lūpinis, R. Bielkevičius, J. Paulėnas, A. Matuzas, S. Usinas, P. Domėnas, R. J. Ankaitis, O. Izokaitė, O. Motiekaitienė, M. Šenferas, V. Vaičiūnas, R. Griškeviš, Vyt. Prusaitis, Veronika Janulis; po 2 dol. — B. Prialgauskas, L. Paplauskas, A. Baranauskas, V. P. Kuzma, A. Tveras, J. Rutka, A. Poškaitis, V. Daillidė, L. Sagys, V. Bukauskas, J. Griškevičius, S. Budreckas, K. J. Truškūnas, N. Aukštuolienė; 1,50 dol. — K. Jėčius. Labai ačiū.

× Aukų po 5 dol. "Draugui" prisuntė: Stasys Šenferas, Camp Hill, K. Jankūnas, Lodi, N. J., C. Janušauskas, Chicago, V. Platakis, St. Catharines, K. Daugvydas, Detroit, Kęstutis Švelnas, Ansonia, Michael Kerbelis, Amsterdam, A. Tamošiūnas, Chicago. Visiems aukotojams nuosirdžiai dėkojame.

SIRDIES ATAKA IR MIRTIS VAIRUOJANT

Emil Eisele, 67 m., gavo širdies ataką bevažiudamas Kenedy greitkelio. Ties Natamojo automobiliu trenkė į cementinę užtvaną ir galutinai užmūšė jį bei su juo važiuosią 28 m. dukterį. Automobilis užsidėgė, bet buvo greit užgesintas.

IŠ ARTI IR TOLI

J. A. VALSTYBESĖ

— A. a. Marian Jokubaitienė (buv. Strumskienė) mirė sausio 8 d. Brooklyne, N. Y. Palaidota sausio 11 d. Jos antrasis vyras a. a. Jokubaitis mirė pereinamųjų metų gruodžio pradžioje

— Prof. dr. Vytautas ir dr. Danutė Bieliauskai su jauniausiu sūnum Kornelijum iš Cincinnati, Ohio, sausio 14 d. iškrenda į Šveicariją, kur dr. Bieliauskas turi įsipareigojimų, kaip Pasaulio Katalikų Psichologų sąjungos pirmininkas. Jie visi kartu turės progą ir pasisėsti. Sustos Lenzerheide, Šveicarijoje.

— Solistė Stasė Klimaitė - Pautienienė, Californijos lietuvių radijo vedėja, gyv. Santa Monica, įspūdingai giedojo kalėdines giesmes Šv. Kazimiero bažnyčioje Kalėdų dieną. Vargonais palydėjo komp. B. Budriūnas. Sausio 21 dieną Tautiniuose namuose sol. Pautienienė atliks meninę programą minint Klaipėdos krašto atvadavimo jubiliejų. Vasario 4 d. Šv. Kazimiero parapijos salėje drauge su sol. Valatka dainuos Amerikos lietuvių susivienijimo parengime. Gražus išlaikytas balsas, gerai paruoštas repertuaras, ypatingai publikos vertinama dainų interpretacija, yra sol. Pautienienės bruožai, kurie parodo, kad dainininkas — menininkas negali pasenti, jeigu intensyviai dirba ir puoselėja savo talentą.

OKUPUOTOJ LIETUVOJ

— Antanas Skrinska, buv. Marijampolės apygardos teismo pirmininkas, ir Vladas Girštautas, buv. to pat teismo civilinio skyriaus pirmininkas, abu žymūs ir garbūs nepriklausomos Lietuvos teisininkai, yra mirę Sibiro tremtyje ir ten palaidoti. Abudu buvo ištremti pirmosios Sovietų okupacijos metu. A. Skrinskos sveikata koncentracijos lageryje dėl bado ėmė greitai silpnėti: iš karto jis labai sudžiūvo, o po to jo kūnas labai ištino. Bendrame kazemate, kur dviaukštėse lovose miego-

— Antanas Skrinska, buv. Marijampolės apygardos teismo pirmininkas, ir Vladas Girštautas, buv. to pat teismo civilinio skyriaus pirmininkas, abu žymūs ir garbūs nepriklausomos Lietuvos teisininkai, yra mirę Sibiro tremtyje ir ten palaidoti. Abudu buvo ištremti pirmosios Sovietų okupacijos metu. A. Skrinskos sveikata koncentracijos lageryje dėl bado ėmė greitai silpnėti: iš karto jis labai sudžiūvo, o po to jo kūnas labai ištino. Bendrame kazemate, kur dviaukštėse lovose miego-



10% — 20% — 30% pigiau mokėst už apdraudą nuo ugnies ir automobilio on.

IS MODELINŲ NAMŲ BALDAI 30% iki 50% nuolaida Galima pirkt dalimis ir išmokėtina! SOUTHWEST FURNITURE CO. 6200 S. Western — Tel. GR 6-4421

NAMŲ APSILDYMAS Taisus senus ir įdedu naujus pečius. Pigiai išvalau: ir alvyvinius perdūrusi dūjų dujų. Įdedu vandens šildytuvus. A. BANYNS — 447-8806

MOVING SERENAS perkrausto baldus ir kitus daiktus. Ir iš toli miesto leidimai ir pilna apdrauda. 2047 W. 67th Place — WA 5-8063

NORMAN BURŠTEINAS, kailių kraztuvė IR SIUVYKLA, 185 No. Wabash (kampas Wabash ir Lake Street), 2-as aukštas. Atdara kasdien 9 ryto iki 6 vak.; pirm. ir ketv. iki 8 v. v.; šešt. iki 4 val. ir kitu laiku susitarus tel. 263-5826 ir bute 677-8489 Kalbama lietuviškai

davo apie 100 vyrų. Skrinska sėdėdavo ant suolo ir kartodavo vieną ir tą patį žodį: "duonytė, duonytė, duonytė"... Atrūdė, iš bado protiniai sumišęs. Galop, visai nusilpęs, mirė. Miręs apie prieš Naujuosius Metus 1941-42. Vladas Girštautas iš koncentracijos stovyklos patekęs į kolūkių Altajaus srityje, kur dirbęs sąskaitininku. Miręs nuo džiovos.

BRAZILIJOS

— Metinėje Sao Paulo arkivyskupijos imigrantų ir migrančių šventėje gruodžio 3 tarp keturiolikos tautybių dalyvavo ir lietuviai. 1971 metais pirmoje Imigrantų dienoje dalyvavo ne daug žmonių, o šiais metais jau 800 su viršum. Mišias su arkivyskupu koncelebravo įvairių tautybių kapelionai ar klebonai, jų tarpe trys lietuviai. Aukojimo metu arkivyskupiui padovanoja St. Vancevičiaus ką tik išleistas C. Verax knygos apie Lietuvą vertimas. Pamaldų pabaigoje kiekvienos tautybės atstovai pakėlė savo rankas, kol jų kalba kunigas žmones laimino. Po pamaldų buvo meninė programa, dalyvaujant kuone kiekvienai tautai. "Nemuno" tautiniai šokiai patiko ypač korėjiečiams, kiniečiams, japonams.



Imigrantų dienos Mišiose "Nemuno" šokėja Teresė Jočytė išteikia Sao Paulo arkivyskupiui Paulo Evaristo Arns vandenį ir vyną. Nuotr. A. Saulaičio

PAKEITIMAI KARISKUOSE DARBuose

Kariniuose daliniuose vyksta persiorganizavimas. Stengiamasi, taupumo sumetimais, atsakyti nuo kai kurių tarnybų, tačiau karinius dalinius norima daryti dar veiksmingesnius. Tų pakeitimų poveikyje Joliet arsenale bus sumažinta 2,000 tarnybų, o Fort Sheridan kareivinėse karinių ir civilinių tarnybų atsisiras 700 daugių.

CROSSTOWN GREITKELĮ NUMATOMA NUTIESITI

Sudarant ateities penkerių metų Chicago miesto darbų planą, įtraukiamas ir Cross-town greitkelio tiesimas. Į tai palankiai žiūri miesto meras ir verslininkai, bet priešingas gubernatorius. Tikimasi jį perkabėti. To greitkelio nutiesimas kainuos apie bilijoną dolerių.

10% — 20% — 30% pigiau mokėst už apdraudą nuo ugnies ir automobilio on.

FRANK ZAPALIS 3208 1/2 WEST 95th Street, Chicago, Illinois, Tel. GA 4-8654 ir GR 6-4339

IS MODELINŲ NAMŲ BALDAI 30% iki 50% nuolaida Galima pirkt dalimis ir išmokėtina! SOUTHWEST FURNITURE CO. 6200 S. Western — Tel. GR 6-4421

MOVING SERENAS perkrausto baldus ir kitus daiktus. Ir iš toli miesto leidimai ir pilna apdrauda. 2047 W. 67th Place — WA 5-8063

NORMAN BURŠTEINAS, kailių kraztuvė IR SIUVYKLA, 185 No. Wabash (kampas Wabash ir Lake Street), 2-as aukštas. Atdara kasdien 9 ryto iki 6 vak.; pirm. ir ketv. iki 8 v. v.; šešt. iki 4 val. ir kitu laiku susitarus tel. 263-5826 ir bute 677-8489 Kalbama lietuviškai